

**L'Esquerda**  
de la **Bastida**

**Info** **Jonquera** **cat**

Informació dels successos, l'economia, els esports i la cultura de la Jonquera i contrada



# L'N2 a la Jonquera

## Per fi s'acaben les obres!

> **Articles d'opinió**



**Requesens Imperial**  
Article que dona a conèixer la importància de "Requesens" més enllà de la Jonquera

> **Patrimoni local**



**Bunquers i torres**  
Més dades per a complementar els darrers reportatges de patrimoni local

> **Carta oberta**



**Qui vigila els vigilants?**  
Crònica en primera persona d'un succés ocorregut a la Jonquera

# Le Grand Buffet



## Restaurant Grand Buffet Grill

Gaudeix del nostre buffet o si ho prefereixes servei de restaurant a la carta

Eurocenter - Polígon Mas Morató - C/ Galicia, 2 - 17700 LA JONQUERA

Tel. 972 555 878 - Fax: 972 555 872

[www.granbuffetlibre.com](http://www.granbuffetlibre.com)



zig zag  
UNISEX

Els dimecres  
dia especial  
del client.

**-20%**  
descompte

Posa't guapa:  
extensions  
codi 4.

Vine  
i prova-ho!



Estètica

Perruqueria

Solàrium

Micropigmentació

Depilació laser



Centre Comercial Sol Jonquera • Polígon Vilella • Ctra. N-2. Km 772,5 • T. (00.34) 972 55 59 78  
17700 LA JONQUERA • E-mail: [maria.zigzag@gmail.com](mailto:maria.zigzag@gmail.com)

## CRÈDITS

Infojonquera.cat  
 Diari digital de la Jonquera  
 L'Esquerda de la Bastida  
 Revista mensual  
 Apartat 151 - 17700 LA JONQUERA  
 (00.34) 972 554 105  
 Disseny/impremta.  
 www.impremta.info  
 Contractació publicitat: 972 55 41 05  
 Dipòsit legal. GI-1574-93  
 Núm. exemplars. 8 00  
 Contactar.  
 info@infojonquera.cat  
 Edita. Ivan Sanz  
 Consell de redacció. Koke del Campo, Judith Nadal, Josep Ribas, Gemma Arché, Anna Font i Clàudia Capalleras Salellas  
 Fonts d'informació. Agències, El Punt, Diari de Girona Ajuntaments i entitats  
 Opinió. Els articles d'opinió reflecteixen només les idees, creences o afirmacions dels seus autors i són publicats sota la seva responsabilitat.  
 Portada: nou pont i accessos entre el nord del casc urbà de la Jonquera per l'avinguda Pau Casals amb la N2



Agermanats amb  
 Revista Massana  
 L'Albera - Argelers  
 de la Marenda



Infojonquera té canal propi a Facebook i a YouTube:  
[www.youtube.com/infojonquera](http://www.youtube.com/infojonquera)  
<http://www.facebook.com/infojonquera>

Amb la col.laboració de:



Amb el suport de:



Membres de:



## > L'N2 a la Jonquera: 3,7 kms i 9 anys per fer les obres en dues fases

El setembre de 1998 s'informava en aquesta revista de la transformació integral de la carretera N2 al seu pas per la Jonquera. El projecte global, d'un total de 3,7 kms, va estar exposat a l'antiga sala de Plens de l'Ajuntament durant anys però ja va començar amb mal peu per què, tot i que estava redactat, no va tenir partida pressupostària fins a cinc anys més tard. L'objectiu era resoldre els accessos entre un casc urbà i una carretera que cada vegada suportava més trànsit i més activitat econòmica al seu entorn.

L'any 2003 es va iniciar i acabar una primera fase. Es van construir les rotondes de Mas Morató, Can Quartos i bombers i la carretera es va convertir en un petit tram d'autovia. També es va construir el tram "sector duana" (entre l'Hotel Puerta España i rotonda de la sortida 1 de l'AP7), passant a tenir 4 carrils i deixant el vell edifici duaner al centre, com una illa urbana "elíptica" amb funcions de rotonda.

El 2007 va començar la segona i última fase de l'obra. El tram d'obres era el comprès entre l'hotel abans esmentat i la rotonda dels Bombers (2,3 Kms).

Les obres, que es desenvolupaven de forma molt lenta i amb una senyalització deficient, van provocar fins i tot que en un mitjà de comunicació nord-català hi aparegués el concepte "la mexicanització" de la Jonquera. Un altre episodi per "recordar" es va produir el maig de 2010 quan el mateix Ajuntament

de la Jonquera es va veure amb la necessitat de fer públic que les obres estaven aturades pendents de la signatura del Ministre de Foment, l'aleshores "Pepe" Blanco (Veure Esquerda 103).

La cronologia d'aquesta obra explica per sí mateixa l'interès que hi tenia el Ministeri de Foment. Des d'aquell llunyà 1998 fins arribar a aquest 2012 han passat 14 anys per fer un tram de carretera de 3,7 kms.

La N2 a la Jonquera és possiblement un bon exemple d'allò que no ha de fer una administració: llargs terminis d'execució, control escàs de la seguretat, gestió deficient dels recursos públics... Això sí, mentrestant hem vist com es feien inversions en altres llocs amb menys temps, a un cost econòmic estratosfèric i que al final han acabat per esdevenir ruïnoses i poc útils. S'ha invertit en infraestructures amb molts menys usuaris, poc interès públic i sense gaires possibilitats de retorn econòmic (ni directe ni indirecte), que els que té la N2 al nostre municipi.

En qualsevol cas però, jonquerencs i visitants, ja podem fer ús d'aquesta infraestructura i malgrat que en el moment de tancar aquest editorial encara s'està treballant en alguns trams, podem donar-hi el vist-i-plau: el resultat té més punts a favor que en contra. En resum, una infraestructura preparada per assumir les necessitats a deu anys vista.

1 de febrer de 2012



• Nou accés al casc urbà pel sector sud. La Jonquera incorpora dos accessos dignes gràcies a la nova obra (Foto: Infojonquera.cat)

# > Acaba l'última fase de les obres a l'N2 després de 4 anys i 4 mesos d'haver-se iniciat

> La segona fase de les obres es limitava a un tram de 2 kms i 300 metres

> Les obres modifiquen els accessos entre la N2 i el carrer Pau Casals

El setembre de 2007 va començar la segona i darrera fase de l'obra batejada pel Ministeri de Foment com a *Travesia Urbana de la Jonquera*. Per reurbanitzar aquest tram de carretera de 2 quilòmetres i 300 metres (entre la duana i la rotonda dels bombers) s'hi han invertit 4 anys i 4 mesos. Les obres inclouen dues rotondes noves (zona esportiva i pont dels Querols), un pont de nova creació sobre el riu Llobregat, un vial que uneix la rotonda esportiva amb l'avinguda Carles Bosch de la Trinxeria, noves voreres, nova il·luminació i una pantalla acústica opaca en el tram paral·lel al carrer Jesús Mercader. El mur acústic dificulta la visió del comerç d'aquest carrer i el mercat setmanal, que per més inconvenients amb les obres ha quedat més estret. Les pantalles però no arriben al tram paral·lel del carrer Arriate, una zona amb una alta densitat de vivendes, comerços i aparcaments i freqüentada per vianants. Del projecte inicial de 1998 s'han suprimit algunes millores: per exemple, el pas soterrani a la zona esportiva no s'ha fet. Tampoc es va fer (1a. fase) la rotonda elevada que s'havia previst a l'actual rotonda de Can Quartos. Mentre han durat les obres d'aquesta darrera fase han estat moltes les nits en què la il·luminació per obres no va funcionar i de dia la conducció sovint es feia més per intuïció que no pas per una bona senyalització. Tot i que actualment les obres es poden donar per acabades en el seu gruix, està

previst que al llarg del mes de febrer encara es continuï treballant a la zona que uneix l'avinguda Pau Casals amb la N2. Precisament en aquesta zona es canvia de forma notòria el trànsit ja que si abans els accessos entre el casc urbà i la carretera es feien per aquesta cruïlla amb doble carril, ara es deriva cap a la rotonda dels "Querols" i els accessos amb el casc urbà es fan pel nou pont. El llarg termini de temps emprat per enllestir

aquesta obra s'explica pels nombrosos entrebancs que ha patit des del seu inici. Així quan gairebé es complia un any d'obres aquestes van interrompre's a l'agost de 2008 i es feien públiques les desavinences entre la constructora i el Ministeri per motius econòmics. El 2009 va ser el torn de les desavinences amb l'ACA (Agència Catalana de l'Aigua) i el 2010 faltava un gest tant simple com la signatura del Ministre per autoritzar el reinici de les obres. (Font: Infojonquera.cat)



• Les pantalles acústiques instal·lades dificulten la visió del mercat setmanal i part del comerç del carrer Mercader (Foto: Infojonquera.cat)

**Planxisteria  
JONQUERA**

Polligon Mas Morató - C/ Euskadi, 11 - Nau 7  
Tel. Fax: (00.34) 972 55 50 60  
17700 LA JONQUERA  
www.planxisteriajonquera.com

**VERDAQUER**

INSTAL·LACIONS I REPARACIONS  
ELECTRICITAT / FONTANERIA / GAS  
CALEFACCIÓ / AIRE CONDICIONAT  
ENERGIA SOLAR TÈRMICA I FOTOVOLTAICA

Pol. Mas Morató • Avgda. Euskadi, 10 - Nau 7  
Tel. 972 555 255 - 17700 LA JONQUERA  
A/e: 972555255@telefonica.net

**FERCA**  
ELECTRICITAT  
FONTANERIA  
COMUNITAT  
MONTAJO

**Pivesa**

Via Eur. pa.s.a.

**Transitari de duanes  
Import - Export**

Tel. 972 55 41 17 - 972 55 41 18  
Fax: 972 55 42 49 - Apartat 21  
Ctra N-II (A2), núm. 60 - 17700 LA JONQUERA  
E-mail: pivesa@picasviaeuropa.com



**ClubAra**



"la Caixa"

**[Tu] ets l'Estrella**

"la Caixa" i la seva ànima, l'Obra Social, han creat el **Club Ara**. Un club on les persones de més de 65 anys obtenen molts avantatges i gaudeixen de tot el que fins ara, per falta de temps, no han pogut gaudir.

Demani el catàleg del Club Ara en qualsevol de les nostres oficines i aprofiti tots els avantatges que li ofereix.

El moment és ara.



Demani'ns el catàleg o informi's en qualsevol de les nostres oficines o a [www.laCaixa.es/ClubAra](http://www.laCaixa.es/ClubAra) dels avantatges, les condicions i la vigència del Club Ara, i també de les responsabilitats dels socis del programa en els serveis prestats. NRI: 236-2011/9681

## &gt; LES QUATRE PREGUNTES

4?

1 - Pot una administració com el Departament de Medi Ambient fer una nova pista forestal sense permís municipal?

2 - És correcte que el grup municipal d'ERC presenti una al·legació fiscal fora del termini establert per fer-ho?

3 - És correcte per part de l'equip de govern a l'Ajuntament acceptar-la encara que l'al·legació sigui favorable a l'interès general?

4 - Així, també podem fer el mateix els ciutadans? Què passa amb les al·legacions anteriors fetes fora de termini i que no van ser acceptades?

## &gt; Imatges i coses que passen



La matinada del dissabte 28 de gener una tuberia d'aigua d'alta pressió va rebentar a l'inici del carrer Arriate. L'aigua va sortir a pressió i va inundar amb més de 8 cms de fondària al soterrani de l'edifici de La Caixa. La concessionària del servei d'aigua s'ha fet càrrec de les obres de restauració i reparació. (Foto: Infojonquera.cat)



Un contenidor de vidre al mig del Llobregat durant 15 llargs dies. Un veí ho va denunciar a Infojoquera.cat i finalment va ser retirat.



Ja fa dos mesos del canvi de govern a Madrid. Faran alguna cosa per resoldre la prostitució ambulants?



*Restaurant Artigas*

Carretera Nacional II, s.n.  
Tel.: 972 55 46 52  
17700 LA JONQUERA

**Grupo  
AutoGruas Nadal**  
**Garaje internacional**

Taller de mecànica - Servei de grues  
Exposició i venda d'automòbils  
Desballestador autoritzat

Crta N-II (A2), núm. 6  
17700 LA JONQUERA  
Tel. 972 554 297 - Fax: 972 555 524



**TRANSZUAZU**

**PEDRO ZUAZU VILLANUEVA**  
AGENTE DE ADUANAS COLEGIADO  
17700 LA JONQUERA

EDIFICI COLLEGI D'AGENTS  
C/ Nord, 9 - Apartado 27  
Teléfono 972 55 43 05  
Fax: 972 55 50 08  
E-mail: aduanas@transzuazu.com

## > La Guàrdia Civil canvia de seu



La Guàrdia Civil canvia de casa. L'estat gairebé ruïnós de l'antiga "casa cuartel" del carrer Pau Casals ha obligat als agents de la Guàrdia Civil a canviar de seu. La nova és a l'edifici propietat del Ministeri d'Hisenda de la zona de l'antiga campa d'importació del recinte duaner de la Jonquera.

## > Un carrer i un pont sense nom?



Per fi el Ministeri de Foment ha obert el pas pel nou pont sobre el riu Llobregat i el nou carrer que uneix l'avinguda Carles Bosch de la Trinxeria amb la rotonda de la zona esportiva.

Des de l'Esquerda us proposem un concurs d'idees per posar nom al naixement d'aquest nous vials. Aquí van uns exemples: el carrer "obres de la Seu d'Urgell", carrer "del temps mort", el "pont del suplici", "pont de la paciència"... Si creieu que és una bona idea feu-nos arribar les vostres propostes: les publicarem perquè les pugueu votar a [Infojonquera.cat](http://Infojonquera.cat)!

## > Mesurador de vent a Costa Roja

25/01/2012 Des de fa uns dies a l'altiplà de Costa Roja (Canadal) s'hi ha instal·lat una gran antena (o torre) per mesurar la intensitat i velocitat del vent. Un símptoma inequívoc del parc eòlic que s'està projectant entre Costa Roja i serra Cumanera, al límit sud de l terme municipal de la Jonquera, a tocar del polígon Mas Morató.

L'empresa que ho ha promogut és Gas Natural, que ha iniciat els tràmits per desenvolupar una de les ZDP a la zona de l'Alt Empordà.



• Torre amb mesurador de vent a la zona de Canadal (Falgués Foto)

**AGE**  
ASSESSORAMENT  
GENERAL  
EUROPEU



ASSESSORIA INTEGRAL  
Mercantil, fiscal, comptable, laboral, gestions  
administratives, assegurances, declaracions  
de renda i tràmits d'estrangeria

GENOR K GRUP 2003, S.L.  
C/ Nord, 5 - 1er - 17700 LA JONQUERA  
T. 972 555 200 - F. 972 555 526  
[info@genorgrup.es](mailto:info@genorgrup.es) • [www.genorgrup.es](http://www.genorgrup.es)



Fàtima, 1 • Hannibal, 3 • Catalunya, 25  
17709 EL PORTÚS  
Nacional II, 56 • Nacional II, 58  
17700 LA JONQUERA

CONSTRUCCIONS  
**CONSTRUCMEGA**

Núm. REIC: 170 024 182  
(Registres d'establiments industrials de Catalunya)  
Núm. DOC.: 2265  
(Document de qualificació empresarial construcció)



Rafa: 629 928 342  
Isidro: 696 906 723  
C/ Major, 20 - Fax: 972 554 228  
17700 LA JONQUERA

> BREUS

• ICV presentarà una esmena al pressupost de la Generalitat per demanar dotació econòmica per a la comissaria de Mossos de la Jonquera.

• A finals de gener han estat arribant a la Jonquera les peces de la tuneladora que haurà de construir el Túnel de la MAT. La intenció és acabar el túnel a inicis de 2014. La construcció va a càrrec d'Inelfe, l'empresa formada per les distribuïdores elèctriques espanyola i francesa.

• Els noranta-quatre funcionaris de la Police Nationale francesa que treballen al pas fronterer de l'autopista al Portús hauran de pagar, a partir de l'1 de febrer, els seus trajectes per l'autopista. Fins ara disposaven d'una targeta amb què podien fer gratis el trajecte entre Perpinyà Nord i el Portús. Només podran passar sense aturar-se al peatge els vehicles de policia en servei de patrulla o servei.

• Un client del "Dallas" va morir atropellat a Capmany. El sinistre es va registrar la matinada del 28 de gener al quilòmetre 768,8 de l'N-II, quan un veí de Perpinyà va morir atropellat per un vehicle que circulava en sentit Figueres. La víctima era de nacionalitat francesa i originari de Tunísia. Ell i un amic seu venien del prostíbul Dallas i es van aturar un moment al voral, a uns 200 metres de distància del prostíbul Gran Madam's de Capmany. Va baixar de sobte de l'automòbil i va ser envestit accidentalment per un turisme, el conductor del qual era un cambrer del Dallas.

## > Activitats de l'Esplai d'hivern de la Creu Roja de la Jonquera

> L'activitat és subvencionada al 100% amb els recursos propis de l'entitat

13/01/2012 A mitjans de novembre es va posar en marxa un projecte educatiu i de lleure adreçat a nens i nenes organitzat per la Creu Roja de la Jonquera. Aquesta tasca es duu a terme els dissabtes als matins a la seu social de l'entitat i aprofitant les vacances de Nadal, també es va desenvolupar un Esplai de Nadal dels dies 27 al 30 de desembre i del 2 al 5 de gener. Les inscripcions van superar les expectatives (17 infants), els quals són supervisats per dues directores de lleure

en pràctiques i per dues voluntàries socials. L'activitat és 100% subvencionada per Creu Roja la Jonquera. D'entre les activitats que es va portar a terme aquest dies hi havia el cagatió, un taller de llufes, un taller de cuina, els Pastorets o visitar el parc de bombers de la vila, entre d'altres activitats de joc i lleure. Un cop acabades les vacances de Nadal s'han reprès el contacte els dissabtes i s'oferirà de nou un altre Esplai diari en el període de vacances de Setmana Santa.



• Els nois i noies de l'Esplai de la Creu Roka en una visita al parc de bombers de la Jonquera (Foto CRJ)



### ASSESSORS ASSOCIATS

JAUME PAGÈS GUMBAU • ECONOMISTA  
JAUME MUXACH MARUNY • ECONOMISTA  
DOLORS GARCÍA CADARSO • DIPLOMADA  
CIÈNCIES EMPRESARIALS

Pujada del Castell, 45 - Edifici Talaia Entresol 1er.  
Tels. 972 506 776 - Fax: 972 671 162  
17600 FIGUERES



### La seva agència de viatges a la Jonquera

Viatges Domitia, S.L. • Ctra. Nacional II, 68 • T. 972 55 40 40 • F. 972 55 40 88  
17700 LA JONQUERA • info@viatgesdomitia.com • www.viatgesdomitia.com

## > Tercera recollida d'olives del Prat del Suro per produir oli

> Els alumnes de l'escola "Peñuelas" van participar en la recollida d'olives per fer l'oli que consumiran

Aquest és el tercer any que els alumnes del CEIP Josep Peñuelas del Rio participen en la recollida d'olives del "Prat del Suro" a la zona dels Querols, propietat de l'Ajuntament de la Jonquera. Hi van participar els alumnes de 3r a 6è de l'escola de primària, prop de 140, acompanyats dels seus professors i professora, amb l'assessorament dels membres de la Brigada Municipal. Va ser una bona collita, doncs es van recollir uns 300 kg d'olives (270 kg. el 2009 i 400 el 2010) que es van portar al trull d'Agullana. L'experiència tindrà una utilitat gastronòmica molt adient ja que l'oli que donin les olives de

l'Olivar municipal dels Querols i que va collir la mainada serà servit al menjador escolar perquè tots en puguin gaudir.

L'olivar "Prat del Suro" compta amb 300 oliveres i va ser comprat per l'Ajuntament de la Jonquera l'any 2006 per un import de 168.000 euros, segons la partida pressupostària de aquell any, amb la intenció d'ubicar-hi una aula de natura. L'olivar del Prat del Suro està delimitat per un vallat al llarg de tot el perímetre i disposa també d'una edificació de més de 60 m<sup>2</sup> que serveix per a base de treball per operaris i escolars.



• Els alumnes del CEIP Josep Peñuelas van participar activament a la recollida d'olives del Prat del Suro" (Foto Regidoria d'Ens.)

## > Projecte de formació laboral per a joves de la comarca

L'Ajuntament de la Jonquera col·labora amb el **Projecte Okup'Alt** de l'Àrea de Joventut del Consell Comarcal i cedirà els terrenys del Camp del Suro per un projecte de formació per a joves de 16 a 18 anys que tinguin interès en aprendre un ofici. Es portarà a terme durant els mesos de febrer a abril i es proposa realitzar tasques en agricultura (olivera, vinya), artesanía de maquetes (creació de peces, manteniment d'eines i màquines) i comerç (màrqueting, comunicació, gestió administrativa). Els interessats s'han d'adreçar al Punt Jove de Can Laporta 972 55 57 13 (Font: Ajuntament de la Jonquera - Can Laporta).

## > Hisenda recapta a la Jonquera una mitjana de 28.000 € per ciutadà

20/02/2012 Segons dades difoses per l'Institut d'Estadística de Catalunya, una de les poblacions gironines on més recapta Hisenda és la Jonquera (base imposable mitjana de 28.067 euros per ciutadà). Aquesta base imposable inclou rendiments del treball, el capital immobiliari i mobiliari, rendiments empresarials i professionals i variacions patrimonials. Que la mitjana sigui tant alta a la Jonquera hi té a veure la situació geofiscal que permet a l'Estat recaptar grans quantitats pels impostos especials en la venda de tabacs, alcohols i combustibles, entre altres. (Font: DdG)

**TOT PROTOCOL**  
Comunicació i esdeveniments

Apartat 131 • C/ Major, 93 baixos  
17700 LA JONQUERA  
T. 653 07 78 89 • dolorsala@hotmail.com

**Distribuidora de Carburantes S.A.**

Ctra. Nacional II pk. 775, 65  
17700 La Jonquera (Girona)  
Telf: 00 34 (9) 72 554 636  
Fax: 00 34 (9) 72 554 018  
dicasa@dicasa.es

**ASSESSORIA LABORAL  
BLANCH-LLIURÓ**

Pujada del Castell, 45  
Edifici Talaia Entresol 1er.  
T. 972 513 520 - 972 501 672 - F. 972 501 672  
17600 FIGUERES

## > La Guàrdia Civil no té competències per retirar els adhesius "CAT"

24/01/2012 La Guàrdia Civil ha obert una investigació per esclarir el cas del veí d'Espolla que va denunciar públicament que tres agents sense uniformar l'havien coaccionat a la Jonquera perquè s'havia dirigit a ells en català i perquè duia el CAT a la matrícula. El cap de la comandància de la Guàrdia Civil a Girona, el tinent coronel José Luis Tovar, ha confirmat que han obert una investigació per saber què va passar.

Això implica contrastar la versió de l'afectat i la dels tres agents que l'haurien aturat en el control. Tovar no pot donar més detalls sobre el cas perquè hi ha una investigació en curs. L'afectat assegura que els agents de la Guàrdia Civil van amenaçar amb detenir-lo. L'activista cultural i viticultor d'Espolla, Josep Maria Tegido-Mallart, va adreçar una carta a la premsa on denunciava que havia estat víctima de coaccions per part de tres agents de la Guàrdia Civil que l'instaven a dirigir-se a ells en castellà i volien obligar-lo a treure el CAT que porta a la matrícula del cotxe.

L'home no ha presentat una denúncia formal però sí que ha fet públic el cas i també l'ha fet arribar al Síndic de Greuges. Per la seva banda, la Guàrdia Civil ha confirmat que ha obert una investigació per esclarir què va passar contrastant la versió de l'home amb la dels tres agents que l'haurien aturat en un control rutinari. Fonts del cos asseguren que no tenen competències per multar un conductor que porti el CAT a la matrícula i que si volguessin denunciar un infractor haurien d'avisar els Mossos d'Esquadra. La carta també va ser enviada a Infojonquera.cat i a l'Esquerda de la Bastida, la qual ha estat reproduïda a la pàgina 26.

(Font: ACN)

## > Canvien les "boles negres" del carrer Major per piquetes de disseny

25/01/2012 El carrer Major de la Jonquera ja disposa les noves piquetes que s'han instal·lat al tram nord d'aquest vial, després de la retirada de les polèmiques "boles negres". La substitució de les "boles" era una de les reivindicacions de molts veïns i usuaris del carrer Major, que s'havien queixat de la seva perillositat per què no es veïen i a vegades provocaven petits accidents, com entrebancades als vianants o la passada per sobre d'algun vehicle. Les piquetes ara instal·lades són de la mateixa tipologia i disseny que les que des de fa anys hi ha a la part central del mateix carrer. Entre d'altres avantatges, aquestes piquetes compleixen les normatives, són ben visibles i estèticament són agradables.

(Font: Infojonquera.cat - Piquetes al carrer Major - Falgués Fotografia)



## > Obres als carrer Fàtima i Dr. Subirós del Portús

Nova xarxa d'evacuació d'aigües pluvials, noves voreres, nou paviment i nous imbornals. Aquestes són les obres que l'empresa Horizon, amb el suport de la concessionària de l'aigua Sorea, s'estan executant actualment al nucli comercial d'El Portús. Les obres hauran de finalitzar a finals de març o principis d'abril i tenen un pressupost de 215.000 €. L'Ajuntament té per objectiu millorar la imatge del carrer i ordenar l'ocupació de la via pública.



**MARCO ALBERINI®**

Poligon Mas Morató  
Av. Euskadi, 10 - Nau 1  
17700 LA JONQUERA  
Tel.: 972 55 48 30 - Fax: 972 55 52 68  
E-mail: info@marcoalberini.com  
www.marcoalberini.com

**New look XXI**

ESTÈTICA PERRUQUERIA

C/ Major, 100 T. 972 554 549  
17700 LA JONQUERA  
peluqueria.newlook@hotmail.com

**CONSTRUCCIONS I REFORMES  
MANTENIMENT DE FINQUES**  
Consulti altres serveis complementaris

**CONSTRUCCIONS  
JONQUERA, S.C.**

Juan Garrido (M) 659 956 650  
José Antonio Moreno (M) 686 731 654  
17700 LA JONQUERA

## > La Cobla Vila de la Jonquera grava un nou CD

> La cobla va néixer el març de 2001 a partir del nucli ja consolidat d'Els Únics

26/01/2012 El passat 4 de gener la Cobla Vila de la Jonquera va gravar a l'Estudi 44.1 de Girona el que ja és el seu cinquè CD musical. La nova gravació porta per nom "Deu anys de sardanes" i com molt bè ens indica el nom del CD, es compleixen en aquest 2011 els deu anys del naixement de la cobla de la Jonquera. Es tracta d'una iniciativa cultural i musical que ha aconseguit portar el nom de la capital de l'Albera a arreu del país, fent difusió del nom de la Jonquera i de la música catalana i les sardanes

amb el segell de la cobla. Es tracta doncs d'un estil propi que agrada i valora molt tota la família sardanista que gaudeix de la seva música tot saltant a ballar a les places i carrers d'arreu on actua aquesta cobla. Sota la direcció musical de Jaume Oliver i del tècnic de so Carles Xirgo, el CD consta de 13 sardanes de compositors de la cobla i també d'altres de renom, però que sempre reuneixen la condició de que siguin sardanes "balladores".



• La cobla a l'estudi de gravació de Girona "44.1" (M. Vilardell)

## > Mossos i Policia Local van patricular junts la setmana de Reis

04/01/2012 Els Mossos d'Esquadra de la comissaria de Figueres i agents de la Policia Local de la Jonquera (Alt Empordà) van establir un intens dispositiu de seguretat coincidint amb l'època de compres de les festes de Nadal. L'objectiu va ser garantir la seguretat dels clients i els comerciants de la zona i se centrava en tres grans eixos, patrulles conjuntes, vigilància i consells de seguretat a comerços així com facilitar el poder presentar una denúncia per part del comerciant sense haver de deixar l'establiment. El patrutatge conjunt entre agents permetia recórrer els principals eixos comercials del poble amb una major presència policial que pogués dissuadir als possibles delinqüents o actuar amb rapidesa davant qualsevol acte il·lícit. Així, els agents visitaven els establiments amb freqüència per poder captar les inquietuds que poguessin tenir els seus propietaris. (Font: ACN)



• Mosso d'Esquadra i Policia local pel carrer Major la setmana de Reis (Foto: ACN)

PERRUQUERIA  
D'HOMES

**Josep**



**HORARI:**  
Matins:  
De 08.30 a 12.30 h.  
Tardes:  
De 14.30 a 19.30 h

C/ Major, 51 - 17700 LA JONQUERA  
Tel.: 972 55 46 24



**ESCUADERO  
SUPERMERCATS**

17700 LA JONQUERA

## > Detenen uns lladres gràcies als alumnes de l'IES Jonquera

21/01/2012 La Policia Local de la Jonquera va detenir dijous dos homes que, segons tots els indicis, intentaven saquejar un pis d'un edifici del carrer Pi i Sunyer. Els lladres van ser descoberts gràcies a la intervenció d'alumnes de l'IES la Jonquera –un dels quals fins i tot va enregistrar els lladres amb el seu mòbil–, que van alertar el director del centre i aquest va trucar a la policia. Els alumnes van veure dos homes que actuaven de forma sospitosa, ja que un d'ells va entrar per la finestra d'un pis després d'aixecar la persiana i l'altre es va quedar a l'exterior de l'edifici vigilant. Quan va arribar la policia, primer van veure un home amb aspecte d'indigent a l'exterior. El van identificar. Es tractava d'un francès que els va explicar que havia arribat en tren a la Jonquera per comprar un cotxe. Mentre parlaven amb ell, els policies van veure moviment darrere la persiana del pis. Van trucar a la porta i a la finestra i passats cinc minuts un home va obrir. Era un espanyol de 42 anys que té una ordre de recerca d'un jutjat de Múrcia. Quan li van demanar explicacions del que feia, aquest home va dir que el pis era d'un amic seu marroquí i que li havia trucat des de França i li havia donat permís per entrar a l'habitatge dient-li que ho podia fer per la finestra. Aquest home va dir que coneixia l'home que estava a l'exterior i que havien vingut fins a la Jonquera tots dos junts amb la seva furgoneta. Els policies no es van creure la seva versió i, en vista de les evidències, van ser detinguts per intent de robatori. La policia va preguntar a l'institut si algú havia vist els lladres i van trobar un estudiant de 15 anys que no tan sols havia estat testimoni dels fets sinó que havia pres la precaució d'enregistrar els moviments dels sospitosos amb el seu telèfon mòbil. (Font: elpuntavui.cat)



L'Esquerda

## > Detingut per clavar sis ganivetades a un noi amb qui estava enemistat

Els Mossos d'Esquadra van detenir un jove de 27 anys per haver clavat sis ganivetades a un altre noi amb qui estava enemistat. Els fets van tenir lloc el 18 de gener a la tarda en ple carrer Major. L'agressor, Abdellatif M., va agredir la víctima aprofitant que estava d'esquena i li va començar a ventar una tanda de sis ganivetades a la zona de l'espatlla. L'altre jove va haver de refugiar-se al bar 'Rincón Latino', proper a l'escena dels fets, des d'on van alertar els Mossos d'Esquadra i el SEM. Els agents, després d'atendre la víctima, van començar a buscar l'agressor, i al cap de poca estona van aconseguir localitzar Abdellatif M. al seu domicili. Arran

de les ferides, el noi va ingressar a l'Hospital Josep Trueta de Girona. Tant la víctima com l'agressor, a qui s'imputa un delictes de lesions, són de procedència marroquina. L'agressor i la víctima, que són compatriotes i estaven enemistats, es van discutir en ple carrer Major de la Jonquera. Aprofitant que l'altre jove s'havia girat, Abdellatif M. es va treure un ganivet de petites dimensions d'entre la roba i li va començar a enfonsar repetidament a la zona de l'espatlla. Els mossos també van trobar el ganivet a l'entrada d'un bloc de pisos, on l'agressor l'havia llançat per desempallegar-se'n. (Font: ACN )



• Els fets van tenir lloc en aquest punt del carrer Major de la Jonquera (Foto: Infojonquera.cat)

## > Detingut el sospitós d'haver atropellat una policia al Portús

10/01/2012 La policia francesa va detenir a la Catalunya del Nord un jove de 27 anys que buscaven des del passat 20 de desembre quan després de protagonitzar una fugida en cotxe per escapar-se d'un control va envestir i ferir una agent de la PAF (policia de les fronteres) del Portús que va haver de ser hospitalitzada. Segons va publicar el diari l'Indépendant, el conductor es va saltar un control rutinari al Portús i la policia el va perseguir fins a Vilallonga dels Monts, on va fer una virolla, va envestir la policia i va poder fugir tot i que els policies el van disparar. A partir de les dades del cotxe fugitiu, la policia es va posar sobre la pista d'un sospitós: un noi que ja havia estat condemnat i que duia el braçalel electrònic, que ja s'havia arrencat feia un temps. Aquesta circumstància explicaria que el jove hagués decidit fugir en trobar-se amb el control de la PAF al Portús. Diumenge a la tarda, la policia va localitzar el sospitós prop d'Eina, acompanyat d'un home que l'amagava a casa.



www.buffetelmirador.com

**BUFFET  
LLIURE  
TOT INCLÒS**

**NENS 10,00 €**

**ADULTS 15,00 €**

**DIUMENGES I FESTIUS 16,50 €**

Mas Morató • Avda. Euskadi, 4  
17700 LA JONQUERA

Tel. (00.34) 972 55 63 50 - Fax: 972 55 55 18



Apropa't  
Apropa't  
Apropa't  
**Apropa't**  
a la **Prensa Comarcal**

Amb la col·laboració de:  
Generalitat de Catalunya  
Departament de Cultura  
i Mitjans de Comunicació

**La premsa de casa**

La premsa comarcal i local és: **proximitat**, fiabilitat en els continguts,  
**estabilitat en la seva continuïtat**, credibilitat, **immediatesa** i catalanitat.

**+ de 800.000** lectors cada dia

 **Prensa Comarcal**  
Som la premsa de casa

Subscriu-te

**L'Esquerda**  
de la **Bastida**

# > S'aprova un conveni per a redactar un Pla Especial de la carretera N2

> El conveni neix després de fer-se unes obres que incomplien el POUM

> La promotora tenia tots els permisos de Foment i municipals en regla

14/01/2011 El març de 2010 l'Ajuntament de la Jonquera va donar el vist-i-plau a unes obres situades al número 42 de la Carretera Nacional II. Les obres tenien per objectiu una reordenació dels accessos a un aparcament que el Grup Escudero té en aquest tram de carretera i per aquest motiu el grup empresarial en va promoure les obres i van demanar els permisos corresponents al Ministeri de Foment i al mateix Ajuntament de la Jonquera. Va ser el juliol de 2011 quan el grup municipal d'ERC va advertir a l'Ajuntament de la Jonquera que les obres que s'estaven realitzant no s'adaptaven al POUM (Pla General d'Ordenació Urbana) i a finals d'agost el consistori, per via d'un informe jurídic emès per per la secretària general de la corporació, va admetre que efectivament la llicència d'obres era contrària al planejament urbà vigent. Això va comportar l'anul·lació de la llicència d'obres i en conseqüència la seva revisió. Davant la situació generada el mes d'octubre els promotors de l'obra van sol·licitar al mateix Ajuntament de la Jonquera que iniciés els tràmits per a la redacció i aprovació d'un Pla Especial de la carretera N2 en el tram afectat per intentar adaptar i fer viables les obres ja iniciades al Pla especial de la carretera N2. De fet, tal i com han reconegut fonts municipals en l'Acta de Ple, les obres es van iniciar amb la pertinent llicència malgrat la paradoxa que tenien els informes contraris dels serveis

tècnics (arquitecte municipal) i que no complien amb el POUM. En realitat però sí que eren una millora en seguretat i en imatge, ja que suposava tancar els aparcaments i se'ls dotava d'il·luminació, una petició feta pels Mossos d'Esquadra i que l'Ajuntament de la Jonquera treballa per implantar de forma obligatòria a totes les àrees d'aparcaments per a camions que hi ha al municipi. A més,

el grup empresarial va proposar signar un conveni de col·laboració per tal de finançar íntegrament el cost dels treballs de redacció. Va ser precisament aquest conveni el que va ser aprovat en el Ple municipal del 23 de novembre passat, el qual va comptar amb els vots de CIU, ERC i PP. (Font: Acta de Ple de l'Ajuntament de la Jonquera)



• Tram de carretera N2 en el qual s'hi han realitzat obres a banda i banda amb permís municipal (Foto: Infojonquera.cat)

**Pubill, S.C**

**PUBILL, S.C.**  
 Enric Ricart Arche - Mòbil: 607 156 106  
 Lluís Perez Moya - Mòbil: 670 292 607  
 C/ Santa Lúcia, 6 - 17700 LA JONQUERA

**Puerta de España**  
 SUPERMERCAT  
 ARTICLES DE REGAL  
 PERFUMS FRANCESOS  
 AL COSTAT DE LA DUANA  
 Crta. Nacional II, 66  
 Tel.: 972 55 41 55  
 17700 LA JONQUERA

**el toc**  
 C/ Major, 69 17700 LA JONQUERA  
 Tel. 972 55 44 02

## > Acte informatiu d'ERC per explicar el per què no s'ha arribat a un pacte amb CIU

> Falla el segon intent per arribar a una pacte de govern estable CIU+ERC

> ERC considera que el pressupost s'ha confeccionat improvisadament

31/01/2012 Unes cinquanta persones van assistir la vesprada del dilluns 30 a l'acte informatiu organitzat pel Grup municipal d'ERC, en el qual es van donar explicacions dels motius que no han fet possible un pacte de govern entre CIU i ERC pel que queda de legislatura. Jaume Domènech, cap de llista d'ERC, va fer una breu descripció del primer intent de pacte a l'inici de legislatura, el passat juny, poc abans del Ple d'Investidura. L'intent va quedar en no res per què les posicions dels dos partits, CIU i ERC, eren incompatibles amb el fet que ambdós

pretenien disposar de l'alcaldia els quatre anys o com a mínim els dos últims anys de legislatura. Aquesta última condició és la que en síntesi, però amb matisos, ha tornat a fer incompatible el pacte sis mesos després, és clar que ara caldria afegir-hi el fet que CIU sol·licitava als republicans l'aprovació del pressupost 2012 com a condició "sine qua non" abans de signar un pacte estable. Segons va informar Jaume Ricart, número dos d'ERC, les dues últimes reunions amb CIU van ser dures i amb les posicions rígides, fet que va impossibilitar trobar punts

flexibles que haurien permès avançar en el possible pacte. Al llarg de la reunió-trobada es van argumentar les raons per les quals es van negar a donar suport al pressupost. Es va comentar que en el temps que va passar entre la comissió informativa i el Ple municipal van quedar sense desglossar prop de 200.000 euros d'un crèdit bancari, un fet que es va resoldre amb poca seriositat i que els va fer sospitar que el pressupost s'estaria quadrant de manera improvisada. Tambè es van mostrar contraris a què la morositat d'impostos i taxes, cada vegada més creixent entre empreses i ciutadans de la Jonquera, es compensés amb els que sí que paguen.

Per contra Domènech també va posar sobre la taula exemples dels beneficis que suposaria un pacte entre CIU i ERC, i es va citar l'exemple la situació actual de l'Escola de Música o la capacitat de treball que tindria un equip de 10 regidors. ERC va descartar a curt o mitjà termini la moció de censura, que només seria possible en una situació molt excepcional, i va suggerir com a única fórmula viable un pacte entre CIU i PP un cop els intents amb ERC han fet fallida. Segons Domènech continuar en la situació actual i prorrogar els pressupostos en els tres anys que queden de legislatura no seria bo per la Jonquera. L'acte va durar 3/4 d'hora i el públic va poder fer preguntes. (Font: Infojonquera.cat)



• Acte informatiu d'ERC a la sala-teatre de la Unió Jonquerenca celebrat el 30 de gener (Falgüés Fotografia)



**fusteria empordà**

**Fusteria Empordà**  
C/ St. Climent, 31 - 17750 CAPMANY

Tel. Fusteria: 972 54 91 13  
Carles (mòbil): 649 44 20 57  
Joan (mòbil): 696 38 02 20



**LA MAISON DEL TURRÓN**

*La Jonquera*

TORRONS  
*Vicens*  
des de 1775

ELABORACIÓ PRÒPIA  
DE TORRONS ARTESANS,  
XOCOLATES, LOTS I CISTELLES

Ctra. Nil, Camí de la Piscina, 11  
La Jonquera (Girona)  
Tel. 972 556 212

## laeden alerta que es vol fer un pista forestal en una zona protegida

IAEDEN-Salvem l'Empordà ha denunciat que es vol construir un vial en una zona protegida de Cantallops (Alt Empordà), una infraestructura que ha de servir per millorar l'accés en cas d'incendis, però que no ha estat sotmesa a exposició pública, segons lamenten els ecologistes. El projecte està dirigit pel Departament d'Agricultura i preveu que de forma imminent es comenci a obrir una pista que afecta el coll i l'alzinar de l'Auleda, una zona on segons l'entitat mai hi ha hagut accés motoritzat. El lloc on es vol actuar és un espai natural protegit com a Zona d'Especial Protecció per les Aus (ZEPA) dins la Xarxa Natura 2000, i també pel Pla d'Espais d'Interès Natural (PEIN) de l'Albera.

L'entitat ecologista ha demanat als Serveis Territorials a Girona del Departament d'Agricultura, Ramaderia, Pesca, Alimentació i Medi Natural (DAAM), a la Direcció General de Medi Natural i a la Direcció General de Polítiques Ambientals que exposin públicament les actuacions que s'executen dins el projecte 'Prevenició d'incendis forestals transfronterers a l'Albera i Cap de Creus' (PRINCALB).

Aquest projecte, finançat per la Unió Europea, promou la cooperació entre diferents països per a la prevenció d'incendis forestals transfronterers. El maig de l'any passat l'entitat ecologista ja es va queixar d'una actuació inclosa en el PRINCALB al poble altempordanès de Rabós. Ara l'entitat ecologista s'ha posat en alerta després que veïns de Cantallops hagin advertit de la construcció del vial que s'ha de fer en terme municipal del poble.

## > El 98% dels compradors de llavors de cànnabis són francesos

### > Proliferen les botigues de venda de llavors de cànnabis al Portús i la Jonquera

08/01/2012 Cinc botigues del municipi de la Jonquera es dediquen a la comercialització de llavors de cànnem indi i material divers per al cultiu d'aquestes plantes. I és que a part dels preus atractius del tabac i l'alcohol que sempre han estat un reclam important per als consumidors de l'altra banda de l'Albera, la diferència de legislació a banda i banda de la frontera també facilita la implantació d'establiments perfectament legals a l'Estat espanyol que no poden existir a França. Al nucli del Portús en un mateix carrer tres d'aquestes botigues comercialitzen –amb noms tan suggeridors com l'Elefant Rosa,

Maria Grow Shop o Nova Store– llavors i tot el material necessari per al seu cultiu: testos, il·luminació i sistemes de reg per al cultiu interior o hidropònic i fertilitzants. Les llavors també es poden comprar per internet i al mateix preu, però els clients francesos prefereixen el servei que es dona al Portús, com ara la informació sobre les propietats de les diferents varietats. Com a curiositat les llavors de cànnabis, a França, es poden comprar només per un ús "purament decoratiu", no per a ús domèstic ni agrícola, i està prohibit fer-les germinar. (Font: elpuntavui.cat)



• Botiga de venda de llavors de cànnem indi al carrer Nord de la Jonquera (Foto: Infojonquera.cat)



**COMERCIAL ADUANERA  
LLORENTE**

TRANSITARIS · DUANES  
DIPÒSITS DUANERS  
TRANSPORT AERI I MARÍTIM  
MAGATZEMS · LLOGUER DE LOCALS



Carrer Nord, 22  
Tel. (00.34) 972 55 44 36  
17700 LA JONQUERA  
[www.aduanerallorent.com](http://www.aduanerallorent.com)

## > El Mume commemora la història del POUM en els 75 anys de la creació del partit de Nin

El 29 de setembre de 1935 es creava a Barcelona el **Partit Obrer d'Unificació Marxista** (POUM), liderat per Joaquim Maurín i Andreu Nin i que, definint-se com a marxista i revolucionari, aspirava a aglutinar els moviments socialistes, antifeixistes i anarcosindicalistes que proliferaven a Catalunya des de principis dels anys vint estimulats pel triomf de la revolució bolxevic a Rússia. Tot i implicar-se en el govern republicà arran de l'esclat de la Guerra Civil (el mateix Nin arribaria a ser nomenat conseller de Justícia de la Generalitat), les divisions ideològiques i sobretot la seva oposició a la política repressiva que Stalin imposava amb mà de ferro a l'URSS van comportar la seva caiguda en desgràcia als ulls dels comunistes i la persecució dels seus principals dirigents, objectes d'una desvergonyida campanya de calúmnies i desprestigi orquestrada per la mateixa policia política de Moscou i que va portar a la mort militants com ara Nin, Joan Hervàs, Jaume Trepat, José Meca i Kurt Landau. Una exposició presentada per primera vegada l'estiu passat al Museu d'Història de Catalunya revisa ara al Museu de l'Exili la trajectòria d'aquell partit que, tot i la repressió, va mantenir-se encara actiu tant a l'exili, al final de la guerra, com en la clandestinitat dins de l'Espanya franquista. **POUM! 75 anys d'història**, produïda per la Fundació Andreu Nin i comissariada per l'historiador Pelai Pagès, s'inaugura el dissabte 4 de febrer al Mume amb una sèrie d'activitats en què també col·labora l'Associació Soca-rel d'Agullana. Així, a més d'una visita comentada a l'exposició, a

càrrec del comissari, hi haurà una actuació de la coral Sense Anomenar-la i una conferència sobre El POUM a les comarques gironines, amb Andy Durgan, i, a la tarda, una xerrada col·loqui a La Societat d'Agullana sobre L'exili del POUM i l'actualitat del seu llegat, amb la participació d'Alfons Quera, alcalde d'Agullana; M. Teresa Carbonell, Pepe Gutiérrez i Alfons Bech. (Font: MUME)



## > L'IES La Jonquera va participar en la 3a cantata per la pau

24/01/2012 UAP! 12 és una cantata musical interpretada per alumnes de 24 centres de secundària de Girona i demarcació, entre els quals l'IES Jonquera, que es va celebrar al Teatre Municipal de Girona. La cantata es va celebrar el dijous 26 i el divendres 27 de gener, i els beneficis obtinguts van destinats a la ONG Intermón Oxfam. (Font: IES la Jonquera)

## > Nova exposició a Can Laporta

31/01/2012 La Regidoria de Cultura de l'Ajuntament de la Jonquera organitza per a aquest mes de febrer l'exposició "Aigua i color" a càrrec de l'Agrupació amics de l'aquarel·la de Girona i comarques. Aquesta mostra es podrà visitar en horari de dilluns a divendres de 16 a 20 h (per l'entrada del c. Major) fins al dia 26 de febrer. La Regidoria convida a assistir a la inauguració, que tindrà lloc divendres dia 10 de febrer a les 18 h als Porxos de Can Laporta. (Font: Ajuntament de la Jonquera)

## > El liceu Claude Simon de Ribesaltes va exposar al MUME

27/01/2012 En coincidència amb el Dia Internacional de Record de les Víctimes de l'Holocaust, el MUME (Museu Memorial de l'Exili) va acollir el treball "Ribesaltes in et ex situ", realitzat per alumnes del Lycée Claude Simon sobre el camp de concentració de Ribesaltes. Dirigits per l'artista Séverine Peron, els estudiants de batxillerat van portar a terme durant un any un seguit d'intervencions a l'entorn de la significació de l'internament i la deportació tenint com a referent els vestigis actuals del camp de Ribesaltes. El resultat d'aquest projecte, documentat en vídeo i fotografies, es va presentar a la sala d'exposicions temporals del MUME i va comptar amb la presència de tots els implicats (al voltant de 60 alumnes).



# www.lajonquera.info

**El primer web d'informació i turisme 100% jonquera!**

**PATRIMONI - PARATGES - TRADICIONS**

**GUIA COMPLETA D'HOSTALERIA I COMERÇ**

**Ajuda'ns a difondre aquest espai i enllaçeu-nos des del vostre web**

> Les millors imatges del gener

• Falgués Fotografia

# > La vida social, cultural i esportiva del mes de gener



• Últims dies de quina de la temporada celebrades els dies 1 i 6 de gener. Cavalcada de Reis de l'Orient pels carrers de la Jonquera i recepció a l'església parroquial de Santa Maria i sala-teatre de la Societat.



**impremta internacional**  
Servei de Comunicació Integral

IMPRESSIÓ - PUBLICITAT - DISSENY GRÀFIC I WEB  
EDICIÓ - SERVEI DE PREMSA  
Polígon Mas Morató - Avda. Euskadi, 10 nau 6 - 17700 LA JONQUERA  
Tel. / Fax: 972 554 105 - [www.impemta.info](http://www.impemta.info)

> Les millors imatges del gener

• Falgués Fotografia



• Festival i exhibició de patinatge artístic celebrat al pavelló poliesportiu de la Jonquera el diumenge 29 de gener.



• Els interessats també poden gaudir d'un video sobre el festival de patinatge a YouTube o a Vimeo. Enllaç disponible des de Falgués Foto.



**Info Jonquera** Cat Cada dia, pots opinar sobre l'actualitat del què passa a la Jonquera

## > Bons resultats de Sara Guerrero al Campionat de cross infantil

13/01/2012 La jonquera Sara Guerrero podria participar al Campionat de Catalunya de cross infantil gràcies a la tercera posició que ha aconseguit al campionat comarcal de cross, en la seva categoria infantil. El resultat aconseguit l'ha de permetre guanyar el dret de participar en l'esmentat Campionat. La Sara, amb el dorsal 585, va obtenir una 6a. posició al cross de Vilafant, 16a al de Ventalló, i 4a al de Sant Pere Pescador, sumant la tercera plaça a la general. (Font i imatges: Infojonquera)



## > La UE Jonquera, amb opcions a pujar a Primera Catalana

27/01/2012 La situació de la Unió Esportiva la Jonquera ha canviat de forma radical en només un any. El conjunt de l'Albera ha passat de flirtejar amb el descens a Segona Regional (l'actual Tercera Catalana) a liderar amb 11 punts de diferència el grup 1 de Segona Catalana, i té l'ascens a Primera al punt de mira. L'artífex d'aquesta transformació ha estat Manel Cabezos. El tècnic es va fer càrrec de l'equip a la 17a jornada de la passada temporada i va conduir-lo a la permanència amb un balanç de nou victòries, cinc empats i quatre derrotes, sumant pràcticament el 60% dels punts en joc. Els números han millorat enguany, amb catorze

triomfs, dos empats i una única ensopegada a la primera volta. Encapçala el grup 1 amb 44 punts, 11 més que el Palafrugell, que és segon, i amb 17 punts de marge sobre el tercer, l'Abadessenc. (Font: HoraNova.cat)



## > Exhibició de patinatge artístic

El diumenge 29 de gener el pavelló poliesportiu de la Jonquera va ser l'escenari del Festival de Patinatge Artístic que cada any organitza el Club de Patinatge local. L'esdeveniment va començar a les 4 de la tarda i es va allargar fins a les 7 de la vesprada, amb la participació dels clubs de patinatge artístic de la Jonquera, Figueres, Salt (hi ha dos clubs), Llers, Bescanó, Peralada, Sant Gregori, Olot i Serinyà/Fontcoberta. En total més de dos-cents patinadors i patinadores que van fer gaudir una graderia plena a vessar. El club de la Jonquera va aprofitar aquesta exhibició per presentar les noves malles del club. (Video a Falgués Foto)

## > Robert Baserba acaba el 2011 amb resultats excel·lents



L'agullanenc Robert Baserba ha acabat la temporada de curses de 2011 amb uns resultats que es poden qualificar d'excel·lents.

El mes de juny va participar al Campionat de Catalunya de BTT, celebrat a PortAiné (Pallars Sobirà) aconseguint ser el 1r classificat i campió català en la seva categoria.

El juliol va participar a la Transpyr 2011, cursa en BTT que uneix el mar Mediterrani amb el Cantàbric tot travessant el Pirineu en 8 etapes i un total de 830 kms i 21.000

metres de desnivell. Van prendre la sortida 180 corredors, i Robert va quedar en la 17a posició de la general.

L'agost va ser moment per la bicicleta de carretera: la mítica Ripoll-Vallter, que aquest any va comptar amb 186 participants i en la qual va quedar 1r de la seva categoria.

El setembre-octubre-novembre va participar a la VII BTT Copa de Girona, prova de 10 etapes, amb una participació total de 80 corredors. Robert va quedar 1r de la seva categoria i 3r a la general.

Finalment el desembre va quedar 1r de la seva categoria i campió provincial a la cursa BTT disputada a Serinyà.

PASTISSERIA

L'ALBERA



Carrer Major, 34  
T. (00.34) 972 55 41 90  
17700 LA JONQUERA (Alt Empordà)

**Restaurant Marfil**  
★ ★ Pensió - Bar

C/ Major, 109 - 17700 LA JONQUERA  
T. 00.34 - 972 554 378 • F. 972 555 605  
www.pensionmarfil.com

FUSTERIA  
SALELLAS



Fusteria Salellas, C.B.  
C/ Cantallops, 14 - 17700 LA JONQUERA  
Tel. 972 554 678  
Mòbil: 617 290 476  
A/e: salellasaez@hotmail.com

**CARNAVAL**  
**LA JONQUERA 2012**  
**19 DE FEBRER**

Ajuntament de  
**LA JONQUERA**

divendres 17 de febrer

**10 h Rua de la Llar d'Infants**

(Recorregut: des de Can Laporta fins a la plaça Àrias Comellas)

**15 h Rua al pati de l'escola J.Peñuelas.**

**Tema: PERSONATGES D'ANIMACIÓ**

Organitza: CEIP J.Peñuelas del Río. Col·labora l'AMPA.

diumenge 19 de febrer

**11.45 h Concentració a la Plaça de l'Ajuntament**

**12 h Cercavila de Carnaval amb els Xanquers de l'Albera i els Tambors de l'Albera.**

(Recorregut: la rua sortirà de la Plaça de l'Ajuntament, Major, Porxos de Can Laporta, c. Vell, St. Miquel, c. Alzines fins el Giravolt, c. Major fins a la Societat).

**13 h Espectacle d'Animació Infantil: Pifarín i la caixa màgica, de la companyia Marrameu.**

Lloc: davant de la Societat (en cas de pluja, es farà als Porxos de Can Laporta).

**14 h DINAR POPULAR** a la Sala de la Societat, obert a tothom i **gratuit** per a qui porti disfressa. Qui no vagi disfressat, caldrà que compri un tiquet de 3€. Organitza la comissió de carnaval 2012.

**MENÚ:** Mongetes amb salsitxa de pams, pa amb tomàquet, fruita, aigua i vi.

**IMPORTANT:**

- Tothom ha de portar els gots, plats i coberts de casa.
- No es podrà treure el menjar fora del recinte de la Sala de la Societat, ni recollir-lo amb olles o carmanyoles.
- L'organització ofereix el dinar fins que s'acabi la "perolada" cuinada i no es fa responsable que alguna persona se'n quedi sense.

**17 h BALL DE CARNAVAL amb el conjunt METROPOL**

Lloc: Sala de la Societat

A la mitja part hi haurà concurs de disfresses, amb els següents premis:

- \* MILLOR DISFRESSA INDIVIDUAL - infantil i adult
- \* 6 premis als MILLORS GRUPS (dues o més persones)
- \* També premi a la millor carrossa de la cercavila del matí.

Només podran optar als premis aquelles persones que vagin disfressades i que es trobin dins la Sala de la Societat durant la primera part del ball.

El ball és gratuït per a tothom!!! Animeu-vos!!!

Més informació: Centre Cultural de l'Albera "Can Laporta"  
 Tel. 972 555 713 - carlaporta@lajonquera.cat - Tardes de dilluns a divendres de 16 a 20 h



Entitats del municipi

**CONSULTORIA  
 SSERCO, S.L.**

**SANZ**  
 A D V O C A T S  
**NOU  
 SERVEI**

**LABORAL, FISCAL I COMPTABLE  
 NOU SERVEI JURÍDIC:  
 Especialistes en laboral, penal  
 i estrangera  
 (Visites concertades tots els dijous)**

C/ Major, 109 baix - 17700 LA JONQUERA  
 T. 972 555 759  
 asserco\_jonquera@hotmail.com

C/ Muntaner, 15, 1º D - 17600 FIGUERES  
 T. 972 672 391 - F. 972 675 840  
 asserco@apttcb.es

> Sortida organitzada del CP Jonquerenc a Blanes

• Relat d'un esdeveniment esportiu

## > El CP Jonquerenc es desplaça per veure l'OK Stars



• Sergi Fernandez, porter del Barça i de la selecció espanyola amb els jugadors del CP Jonquerenc



• Marc Gual, jugador del Barça, selecció espanyola i designat millor jugador de l'OKSTARS..

El passat dissabte dia 28 de gener el Club Patí Jonquerenc va organitzar un bus per anar a Blanes a veure l'Ok Stars amb els millors jugadors d'hoquei de la lliga espanyola.

En pocs dies el bus es va omplir de jugadors del club amb familiars i acompanyants.

Va ser un programa molt complert, vam sortir de La Jonquera a les 16:00 de davant de l'IES i vam arribar allà cap a les 18:00.

Només entrar a la nova Ciutat Esportiva de Blanes vam veure a dos estrelles del món de l'hoquei i jugadors de la selecció espanyola: en Guillem Trabal i Jordi Adroher i tots els nens vam anar cap a ells immediatament amb les llibretes i els bolígrafs preparats, els hi vam demanar un autògraf i ells encantats.

Al cap d'un moment vam entrar a la pista on es jugaria el partit per reservar lloc i a veure com abans del partit feien un concurs de rapidesa, punteria i porters. Va estar molt bé i molt entretingut.

Tots els nens vam anar al lloc de la grada on estàvem més aprop dels jugadors i evidentment els hi vam demanar que ens firmessin les samarretes fetes per a l'ocasió, llibretes,... i ells sense cap mena de dubte ens van firmar un a un. Quan va

arribar l'hora de la veritat, el partit, tots vam estar sentats al nostre lloc mirant l'espectacle d'hoquei que acabava de començar.

Van haver-hi moltes jugades, molts contraatacs i molts gols. Els mateixos jugadors com que sabien que era un partit d'espectacle intentaven fer el joc amb fili-



granes i que el públic es quedés bocabadat, i en alguna ocasió ja ho van demostrar.

El resultat final del partit va ser 8-10 i el millor jugador en Marc Gual, jugador del Barça i de la selecció espanyola, a qui li van lliurar un trofeu. Se'l mereixia.

En acabar el partit tots els jugadors se'n van anar cap al vestidor i nosaltres vam estar un estona a l'entrada del pavelló fins que

ens van deixar passar cap a la zona de vestidors. Va ser un moment que tots vam quedar al·lucinat i ens vam emocionar molt. Els jugadors, encara amb el cabell moll, ens van deixar fer fotos i ens van signar autògrafs. Va ser una experiència divertida i per a molts, el millor moment de la tarda. Van ser tots molt amables.

Quan vam sortir d'aquella ciutat esportiva, tots vam anar cap al bus molt emocionats, alegres i contents. El viatge de tornada va ser molt distret, perquè vam començar a cantar cançons com si haguéssim guanyat la lliga i vam fer fotos per recordar aquells moments tant especials.

Va ser una excursió molt emocionant i divertida. Tots ens ho vam passar molt bé. Espero que aviat poguem fer altres sortides com aquesta.

**Albert Budo Perez**

Gener de 2012

albertbudo@hotmail.com

&gt; Cantata del tradicional concert de Nadal a la Jonquera

• Concert de l'Orfeó i 4 corals empordaneses

## > Crònica del Concert de Reis de l'Orfeó Jonquerenc

L'Orfeó Jonquerenc conjuntament amb les corals: Germanor Empordanesa de Figueres, Orfeó de l'Empordà d'Avinyonet de Puig Ventós, Castellonina de Castelló d'Empúries i Polifònica de Figueres va oferir a la Jonquera el diumenge 8 de gener un concert de Nadal especial amb la interpretació d'un recull de set peces populars de diferents països europeus i la cantata: Nadal, Llum i Misteri amb música de Francesc Vila i text de Joan Farràs. Les set nades interpretades en primer lloc, són típiques de: França, Mallorca,

Belgica, Sicília, Salzburg, Alemanya i Gran Bretanya, armonitzades per Manel Oltra. La cantata va comptar amb la intervenció de la rapsode Silvia Casamort, els solistes Pilar Clavaguera i Quim Mandado, tot plegat acompanyat al piano per Pere Puig Griessenberger i dirigit per Quim Mandado.

El concert del 8 de gener va ser preparat durant els últims mesos per les cinc corals altempordaneses, totes membres de la Federació Catalana d'Entitats Corals, amb motiu de la celebració del desé aniversari de l'Orfeó de l'Empordà i va ser una cloenda perfecte de les festes nadalenques.

El públic, força més nombrós del que és habitual, va gaudir d'aquesta vetllada de cant coral, música i poesia. Des d'aquí volem agrair a les persones assistents el seu suport, la calidesa dels seus aplaudiments i el seguit de comentaris positius que ens van fer arribar. ■

El públic, força més nombrós del que és habitual, va gaudir d'aquesta vetllada de cant coral, música i poesia. Des d'aquí volem agrair a les persones assistents el seu suport, la calidesa dels seus aplaudiments i el seguit de comentaris positius que ens van fer arribar. ■

**Montserrat Figueres**  
Gener de 2012



• Actuació conjunta de les cinc corals empordaneses que van actuar al "Concert de Reis" que es va celebrar a la Jonquera sota la direcció del jonquerenc Quim Mandado (Falgúes Fotografia)

ferreteria - paraments

# RIBAS

Major, 120 - LA JONQUERA  
Tel.: 972.554.036



ni embolicat !!  
ni enrotllat !!!  
BEN TAPAT



&gt; Patrimoni natural i cultural de la Jonquera

• Espai mensual de difusió del patrimoni

# > Més informació sobre el patrimoni monumental de la Jonquera

## > TORRES DE DEFENSA

La torre del Serrat de la Plaça i la del Carmanxel són considerades - en el catàleg del POUM - del segle XVII i XVIII respectivament. Em pregunto doncs si aquestes petites fortificacions haguessin quedat en peu després del pas i l'estada de les tropes de Napoleó i dels Cent mil fills de Sant Lluís en aquesta vila.

No he trobat constància de la seva construcció, però sí que hi ha un escrit que ens diu que la torre del Carmanxel (1), en el Foc del 6 d'octubre de 1873, no estava acabada; diu així: *"A la Jonquera hi havia 300 homes mal armats que resistiren amb gran serenitat l'atac dels legitimistes, que llençaven continuament granades de ma contra la torre dita del Carmanxel, a mig construir, que estava defensada per varis voluntaris: els morts, un d'ells anomenat "El llarch" i per dos valents germans, Àngel i Joan Ortiz, el primer capità de Milicians i el segon capità de colla, que resultaren ferits."*

Pel que fa a la ubicació del telègraf òptic de la línia civil la Jonquera-Barcelona - acabada el setembre de 1850 -, en l'estudi *"La telegrafia òptica en Catalunya. Estado de la cuestión"*, de Antonio Aguilar Pérez, geògraf, i Gaspar Martínez Lorente, historiador, (2003), que es pot trobar a Internet [www.ub.edu/geocrit/sn/sn-137.htm](http://www.ub.edu/geocrit/sn/sn-137.htm), diu que l'estació 201 estava situada a Casamachan, probablement a la fortificació del Carmanxel.

En un altre llibre publicat el 2004, *"La telegrafia òptica de Catalunya"*, de Lluís Len i Currius i de Jaume Perarnau i Llorens - es pot consultar a la Biblioteca de Figueres (621.3.LEN) -, s'afirma que estava

a l'esmentada torre, però, no es justifica com s'ha arribat a aquesta conclusió i cal recordar que vint-i-tres anys més tard la torre del Carmanxel era a mig construir. La següent estació, la 202, era a la muntanya de Mont-roig per enllaçar amb la 203 al castell de Figueres. Des de les cases dels carrers de la Torre, de Cantallops, Vidre, Rocaberti, Carmanxel i Llatzeret, es pot veure el castell i muntanya de Mont-roig i per tant la Casamachan podria haver estat a qualsevol d'aquests indrets.

## > SOBRE ELS BUNQUERS O NIUS

D'aquest tema tenim uns dubtes sobre si els primers nius foren construïts per batallons de treballadors o de soldats així

com l'any de la construcció.

Anem a pams: el 27 d'abril de 1940 arriba a la Jonquera el 2n. *Batallón del Regimiento d'Ingenieros 3*, que substitueixen el *Batallón de Montaña 50*, el qual havia rellevat el *Tabor de Regulares de Ceuta n. 3*.

El 28 de maig de 1940, arriben procedents del Prat de Llobregat, el *Batallón de Trabajadores n. 66*, que queden instal·lats als afores de la població.

Sabem també que el juny de 1940 hi havia el *Batallón de Trabajadores n. 136* (més endavant s'anomenaria *Batallón Disciplinario n. 15*), instal·lats en els



• Entrada en un bunquer situat als Planers de la Serafina (Foto R.B.)

**impresma internacional**

Servei de Comunicació Integral

Avgda. Euskadi, 10 nau 6 - Apt correus 151  
T/F. 972 554 105 - 17700 LA JONQUERA  
[www.impresma.info](http://www.impresma.info)



14,00 €  
Reciclat gris  
Preu x caixa



16,00 €  
Reciclat blanc  
Preu x caixa



13,50 €  
Offset Blanc  
Preu x caixa



**Paper A4 / 80 grs**

Servim en caixes de 5 paquets (2.500 A4)  
Proveïm de material compatible amb totes les impressores, gramatges, colors i formats A4 i A3.  
Preus sense IVA



• Entrada al búnquer anomenat "Niu del Àliga" (Foto R.B.)

Querols (nou jonquerencs van estar en aquest batalló). D'aquí passaren a Cabanes per treballar a la carretera de Boadella.

El 23 d'agost de 1940 hi ha en aquesta població el *Batallón Disciplinario n. 71*.

Els batallons de Treballadors i Batallons Disciplinaris treballaren a l'Alt Empordà, a Castelló d'Empúries, Bàscara, St. Miquel de Fluvià i Sant Pere Pescador (els ponts), Figueres (castell, església, hospital...) Llers (reconstrucció del poble) Boadella (carretera), i no se sap el que van fer a Peralada i a la Jonquera." (2).

Visitats algunes d'aquestes fortificacions i concretament el "niu de l'àguila", nom amb que es coneixia el tercer que hi ha al costat de la pista que va al mas Brugat, a la porta hi ha el segell del 2º batallón 3ª compañía, amb l'àguila de Sant Joan i la torre d'enginyers, que havien arribat aquí l'abril de 1940. Quin any fou construït si tenim en compte que el 10 de juliol de 1941 l'ajuntament estava preocupat per la possible marxa dels soldats aquí destacats i demana que es quedin o que enviïn altres forces; i a més a més, l'abril de 1942 el *Regimiento Fortificaciones 3* és a Figueres.

El 22 d'octubre de 1942 arriben tres companyies del regiment de *Fortificaciones 3*, que faran altres nius, com els dels Planers de la Serafina, que també tenen el segell a l'entrada, però, sense àguila com a emblema. ■

(1) *El barri del Carmanxel (segle XVIII) en realitat es deia de Carabanchel – poble prop de Madrid i avui barri del gran Madrid en el qual el 1940, s'inaugurà la presó per presos polítics – i per qüestions de pronunciació tothom el nomenava Carmanxel. Quelcom de semblant amb el Llatzeret que es coneixia com el Nazaret.*

(2) *Per a saber més "La Repressió franquista a Catalunya 1938-1953" de Josep M. Solé i Sabater.*



**Ramon Boix**

Gener de 2012

rbviarnes@hotmail.com



**VAZQUEZ & LAMBEA**  
ADVOCATS ASSOCIATS

C/ Joan Reglà, 7 - baixos  
17600 FIGUERES (Girona)  
T.972 510 832 | F.972 510 225  
info@vazquez-lambea.cat  
www.vazquez-lambea.cat

&gt; Crònica d'un succés ocorregut a la Jonquera

• Coacció per parlar en català?

## > Qui vigila els vigilants?

La feina em porta fins a la Jonquera i els pobles del voltant. El recorregut per la carretera nacional és l'habitual: els giratoris amb dones amb poca roba per ser hivern i els tràilers van i vénen d'una manera aparatosa. Però avui hi ha una presència policial notable. A la rotonda que dóna accés al camp de futbol de la població els Mossos aturen cotxes que, pel que sembla, han estat delatats per un radar. I anant cap a Agullana, a mig camí, dues furgonetes i un vehicle de la Policia Nacional miren indiferents el trànsit. Finalment encaro la carretera cap a Cantallops, on he d'acabar el recorregut abans de tornar a Espolla per dinar: ja són dos quarts d'una. Quan enfilo el recorregut veig, a l'alçada del camí que duu al mas Moretó, un cotxe de la Guàrdia Civil. El que faltava per a la col·lecció. Aquest cop em fan parar. Vaja, quina murga. Però, en fi, ja se sap; és el preu que s'ha de pagar per... Per? En tot cas, no em preocupa. Per experiència sé que quan vegin que sóc veí de la zona i confirmin amb la documentació que la meua edat no es correspon al perfil de facinerós fronterer, la cosa s'acabarà amb una salutació i un "puede usted continuar". El que m'agafa la documentació és jove. De fet tots tres són molt joves. Potser em poden veure com el seu pare. Però hi ha alguna cosa que m'intranquil·litza... Un d'ells, vestit amb un folre polar sense res identificatiu, m'obliga a arraconar el cotxe al marge. Jo, innocentment, pregunto si passa alguna cosa i es limita a informar-me que és un control de fronteres per tema de drogues

i armes. I, tot seguit, m'exigeix que parli en espanyol. Que no m'entén. Ja hi som!, penso. Intento fer-me una composició del lloc. La imaginació se m'accelera: m'arribo a imaginar que no són guàrdies de veritat: dos amb una armilla reflectant i l'altre amb un folre, sense res que els identifiqui, en una carretera poc transitada. Però el vehicle em treu de dubtes: un Megane, amb una bona colla d'anys, però guarnit d'una forma inconfusible. Jo encara dins del cotxe. Se m'acosta un dels dos que porten l'armilla reflectant i, acostant-se a la finestra, m'exigeix que surti del vehicle. Sense moure's ell, quan obro la porta gairebé el toco i ell reacciona amb cara irada: "¿Que me quieres dar?" Quan surto, m'obliga a allunyar-me del meu cotxe i quedo arraconat. Mentre un comprova tota la documentació, un altre comença a regirar tot el contingut del Txara i el tercer el tinc davant meu, en prou feines a un metre de distància. No goso mirar-lo als ulls. Noto que en canvi, ell em fita. Com si intentés coaccionar-me. I ho aconsegueix. La cosa es complica. L'expressió dels tres



uniformats no té res a veure amb la rutina dels controls de carretera. Trobo a faltar entre ells aquell personatge amb més edat a qui l'experiència aconsella evitar segons quines dinàmiques. Pel contrari, aquests se'ls endevina ganes de gresca. Fins i tot em fixo que duen la pistola descordada, a punt per extreure l'arma. Els deu donar seguretat. El meu cos comença a reaccionar i delata el nerviosisme, la meua por: les cames em tremolen. Feia anys que no tenia aquesta sensació: és el que té una rutina de pare amb dues criatures, cinquanta anys a sobre i més feines de les que puc fer. Intento començar a reaccionar. El mòbil! No goso fer una trucada, però el manipulo i en veure que no es queixen, faig un missatge a una bona amiga que, si el llegeix, potser em pot donar un cop de mà. Els dits no responen i em costa escriure, però me'n surto. Amb faltes incloses: "**Em tenen la Guàrdia Civil a la carretera Cantallops, sortint la Joquera**". El que no aconsegueixo és recordar com dimonis va la funció de gravadora. Seria un bon document, potser. Tantes coses que té l'aparell de telefonia i que quan les necessites no sàpigues com trobar-les. Insisteixen amb el tema de l'espanyol i de la falta de respecte per continuar parlant en català. De primer representava que no l'entenien cap d'ells. Ara, resulta que és un que acaba d'arribar i no agafa res. El del folre polar, amb el cap rapat, és el que porta la veu cantant. El que representa que no entén res és el que està pendent de mi. I l'altre, més alt, continua remenant

**EL BUFFET LIBRE** Més de 175 plats a escollir!

Sector duana - Ctra N-II (A2), nº 13 - 17700 LA JONQUERA  
Tel. (00.34) 972 555 053 - Fax: (00.34) 972 554 618  
www.elbuffetlibre.com

**G** assessors  
**H**

GARRIDO H. ASSESSORS  
S. Coop. C.L.

**GARRIDO H. ASSESSORS**  
**ASSESSORIA**  
**I COMERÇ EXTERIOR**

Ctra N-II (A2), nº 11 - 1r. 3a. - Apartat 81  
17700 LA JONQUERA  
Tel.: 972 55 44 58 - Fax: 972 55 44 25  
E-mail: fgarrido@garridohermanos.com

&gt; Crònica d'un succés ocorregut a la Jonquera

• Coacció per parlar en català?

el cotxe: pobre, el més substanciós és el llibre d'en Jaume Cabré. Però no crec que ho sàpiga valorar. Finalment troben el que necessiten per justificar la seva actuació. Manipulació de documentació: el CAT sobre les plaques de la matrícula. Per ser precisos, sobre la placa del davant. L'adhesiu de darrera fa temps que va caure. El del folre polar m'alliçona sobre la gravetat del fet amb to de veu que no goso ni utilitzar amb els meus fills: mai he pensat que tractar-los d'imbècils fos gaire educatiu. Però ell insisteix: afirma que és com si jo hagués dibuixat un bigoti sobre la meva foto del carnet. Un bigoti? Perquè voldria dibuixar un bigoti, si jo no en duc?, penso. Procuo callar. No tinc cap interès en complicar més les coses. Però l'home insisteix i m'interpel·la: **"Tiene que sacar el adhesivo con el CAT de la placa". "Doncs no penso fer-ho"**, li dic. Ja m'ha notificat que em denunciava i que em caurien 3.500 € de multa. I ha pres fotografies de la placa del cotxe. Penso, innocent, que arribats aquí les coses no es poden complicar gaire més. Van passant els minuts sense desencallar-se la situació. El que xerra em refrega Espanya i la Constitució i la meva falta de respecte pel qui no entén el català. El qui remenava el cotxe fa una aportació: **"Pués tendremos que esperar aquí dos horas a que llegue un traductor jurado"**. Arribats en aquest punt tinc la sensació que perden els papers: el tema de la placa, passi. Però no vull creure que siguin capaços de posar-se en evidència fent venir un traductor jurat. Repasso mentalment el programa que m'havia fet del dia: voldria anar a podar la vinya, però això sempre pot esperar. Evito caure en les seves provocacions. Però tant insistir per part

## > **"Pués tendremos que esperar aquí dos horas a que llegue un traductor jurado". Arribats en aquest punt tinc la sensació que perden els papers: .<**

seva, finalment no puc deixar de tornar-m'hi i deixo anar: **"Si és cert que estic obligat a parlar espanyol, m'ho digui per escrit."** **"¿No tiene bastante con mi palabra?"**, em diu el que no calla. **"No"**, li etzibo. De sobte intervé el que representa que no entenia res. I jo que m'animo: **"No havíem quedat que no comprenia el català?"**, dic. El de **"mi palabra"** s'adona que la cosa no només està encallada sinó que ells comencen a fer un trist paper i ho vol enllestir pel dret: **"Bueno, o sacas el adhesivo o te llevamos detenido. Te vas a pasar dos días en el calabozo."** Ara sí que veig que han perdut els papers. Les cames ja no tremolen i valoro les conseqüències familiars davant les noves expectatives que s'obren: res que no es pugui assumir. **"Hauria de fer una trucada"**, dic. **"La llamada la haremos nosotros cuando estemos en el cuartel"**, contesta. Al mateix temps es treu les manilles i m'encara cap al cotxe patrulla. És increïble, com a les pel·lícules. De sobte, el que no entenia res de català intervé: **"Espera, ¿estás seguro?"**. Comencen una discussió sobre si val la pena o no, entre ells. El tercer, des de la distància fa cara d'incrèdul. El debat s'acaba de sobte amb una conversa estranya per telèfon. Al meu costat, com si ell tingués interès

que escoltés el que parlava, el cap pelat amb folre polar, de qui jo posava en dubte la paraula, fa veure que parla amb un superior que demana la seva posició i que els reclama en un altre lloc. En qüestió de segons, tot s'acaba. Em tornen la documentació i desapareixen. Sense acomiadar-se. Jo, a un racó de la carretera que puja de la Jonquera a Cantallops, dins del cotxe, intento posar ordre a les imatges viscudes. És dimarts 17 de gener del 2012. Ara ja són quarts de dues. La feina que em quedava pendent ja no la puc fer. Decideixo tornar cap a casa i aprofitar per fer una reflexió al meu nano que tot just ha acabat l'ESO. M'escolta entre sorneguer i preocupat, però no sembla que l'impressioni. Més tard, quan el porto a Figueres, em comenta els consells que corren entre els seus col·legues per a situacions com la meva: demanar la identificació del policia, gravar, fer fotos amb els mòbils... De tornada no puc evitar la reflexió: en Fraga s'acaba de morir amb un panegíric gairebé general, els Mossos utilitzen l'espanyol i el meu fill m'explica com sobreviure a una trobada amb els cossos de seguretat. Segur que som al 2012?. ■

Josep Maria Tegido-Mallart "Gustinet"  
Gener de 2012  
Espolla - La Jonquera



Esmorzars • Assortit de tapes  
Entrepans freds i calents  
Xocolata a la tassa

Carrer Major, 101 baixos - Tel. 972 554 339  
17700 LA JONQUERA



**SOL**  
**JONQUERA**

CENTRE COMERCIAL  
Tel. 972 55 58 31  
Fax: 972 55 50 90

CARNISSERIA L'ALBERA  
Tel. 972 55 58 30  
Fax: 972 55 50 90

RESTAURANT BAR  
Tel. 972 55 47 49  
Fax: 972 55 56 00

GASOLINERA  
Tel. 972 55 60 05  
Fax: 972 55 60 42

Crta. Nacional II (A2)  
km. 772,5  
17700 LA JONQUERA

PERRUQUERIA  
Tel. 972 55 58 34  
Fax: 972 55 50 90

# La primera publicitat

# 2x1



**Una quota,  
dos mitjans!**



**Les notícies de la Jonquera  
cada dia al diari digital  
[www.infoJonquera.cat](http://www.infoJonquera.cat)**

Informa't i opina sobre l'actualitat del nostre municipi. Tot el que necessites saber de la Jonquera a l'hora del "bon dia". Un diari digital que et sorprendrà. Fes el cafè amb nosaltres i que no l'ho expliquin, explica-ho tu.



&gt; Article de reflexió i difusió històrica

• La importància de "Requesens" més enllà de la Jonquera

# > Requesens Imperial a Molins de Rei

Aquesta població que també travessa un riu que es diu Llobregat, era la casa dels Requesens que us explicava en el número 122. Des de fa un temps aquest llinatge desperta un creixent interès entre la seva ciutadania. El Sr. Josep Barba i Raventós, junt amb el grup "Agrupació folclòrica Molins de Rei" han organitzat uns cicles de conferències sobre la presència dels Requesens i el que això va comportar per a la simpàtica vila.

Així algun ciutadà ha descobert que en ple centre de la població hi ha el palau dels Requesens, i que aquest fou molt important. Un d'aquests ciutadans m'explicava amb orgull i un punt de dolor el perímetre dels extensos jardins: **"tot aquest carrer fins la plaça d'allà avall, i tornaven a pujar per tal altre carrer... ara tot és edificat"**.

El palau, actualment molt arrasat, sobreviu dins de diverses cases i per això molta gent no es creu que allà hi hagi un palau, fins que se li mostren restes de sales i voltes. Tothom en aquest cercle es pregunta: Què passa amb el patrimoni català? Sembla que el vulguin destruir expressament...

Aquest grup de molinencs vol fer unes festes renaixentistes en què hom commemori i revisqui aquest moment de tanta importància, que han hagut de conèixer fora de l'escola. Seguidament podreu jutjar vosaltres mateixos si són exagerats o tenen motius per voler recordar i reconstruir el possible.

Perquè us parlo del palau dels Requesens d'allà? Doncs perquè potser deu tenir algun interès per a un jonquerenc. I si només fos això!

Aquest cicle d'activitats no es fa només pels Requesens, sinó per la seva relació amb la reialesa, concretament ens expliquen els promotors que residint Carles I a can Requesens s'hi esdevingueren uns fets cabdals de la història universal, que el palau Requesens en aquell moment era el palau imperial i des d'ell es governava bona part del món descobert. Aquests fets que passen el 1.518 són:

1 - La conferència de fra Bartomeu Casaus, conegut com a pare *de las Casas*, sobre els drets i la protecció dels indis, en que denuncia amb el suport dels fills d'en Colom el genocidi que fa l'oficialisme en el nou Món. Conferència feta a l'inici

hispanic. Els castellans fan aprendre que la feu el mateix frare, que presenten com a castellà, en una conferència a Castella, uns quaranta anys després, ja per fer el programa de Felip I de Catalunya.

2 - Arribada de la delegació enviada per Alfons de Gurrea i Aragó, o presidida per ell, que coneixereu quan sapiguen que era el nom autèntic de Ferran Cortès, en que es deia a Carles I que s'ha conquerit Mèxic, i se li presenta el tresor que li correspon.

3 - Arribada des d'Alemanya dels comissionats que li notifiquen la seva elecció com a emperador del Sacre romà Germànic imperi.



Com a conseqüència d'aquest darrer fet Carles I és proclamat en cerimònia com a emperador a Molins de Rei, sia a l'església o a can Requesens, tot això en el marc d'unes corts de Catalunya que com veiem, contradient totes les explicacions que hem estudiat, legislen sobre Amèrica i en reben els trofeus.

Potser per això el castellanisme que s'ha apropiat de la història de Catalunya fa oblidar els nostres fets i permet i fomenta la destrucció del patrimoni artístic i cultural, no fos cas que recordéssim coses que vam fer els catalans i ara creiem que són castellanescs. ■

d'un regnat i que pot ser l'exposició del programa d'aquest rei davant de les corts catalanes rectificanc els abusos comesos pels que van fer caure els Colom. És tant important que hom el considera la fundació del discurs legislatiu dels drets humans. Malgrat això se'n té notícia per un llibre austríac, no per cap llibre o esment



**Lluís M. Mandado**

Gener de 2012

lluismandado@gmail.com

**impresma internacional**

Servei de Comunicació Integral

Avgda. Euskadi, 10 nau 6 - Apt correus 151  
T./F. 972 554 105 - 17700 LA JONQUERA  
www.impresma.info

brother  
at your side

Canon

DELL

EPSON

OKI

olivetti

Panasonic

PHILIPS

Cartutxus i tonners originals o compatibles. Pressupost sense compromís

GENICOM

hp

IBM

Kodak

Pitney Bowes

RICOH

SAGEM

SAMSUNG

Servim material per al 90% de les impressores del mercat.

HONICA MINOLTA

KODICERA

LEXMARK

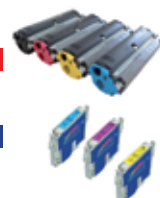
Muratec

SHARP

TALLY

TOSHIBA

XEROX



&gt; El Racó de l'Àvia

• Articles de reflexió personal

## > Carta oberta: Gràcies amics i amigues, una forta abraçada

Un mes més ens trobem, estimats amics i companys del camí de la vida. Estem al temps de l'hivern, la natura treballa per dintre, per fora sembla que dorm. Els que estan fumuts se'n van amb la tardor. En Ramon Nierga ens ha deixat després de lluitar, com sempre havia fet amb el treball. Aquesta vegada lluità contra el càncer. Un càncer maligne, sense remei. Acaba com va viure: callant; no volia ni parlar. Temia la mort. Per això era precis no parlar-li, s'enfadava, i només fer-ho quan es queixava que no podia més. En plànyer-lo es corria el risc d'ensopir-lo. Certes persones han de sentir xiular un fuet per treure les forces amagades. No és feina fàcil per qui en té cura.

Però els malalts no volen sentir plors o llàstima, ja en tenen prou d'ells mateixos. No ploreu, val més que posem música alegre, perfum d'espígol, de pi, a la casa i a l'habitació. Ventilador bé la cambra, la casa, posar el coixí del malalt al sol. Doneu-li de beure, encara que no ho vulgui, aigua amb mel. Herbes: romaní, farigola, camamilla,... Menjar suau: bullits, no gaire greixos. Sobretot suc de taronja, suc de llimona, força ceba, all, verdures fresques. Unteu-li llet de cos i feu-li massatges encara que no en sabeu. Parleu-li del què passa al carrer, dels arbres que perden fulles, de les flors que neixen, del sol que fa... del que plau. No li expliqueu la cara que està la vida, ell ja ho sap. Parla-li del que farem el mes que ve, d'aquell viatge que ell vol fer, del que fareu quan ell es posi bo. Estigueu atents a si té fred o calor, feu-li menjar encara que no en tingui ganes, potser una mica de cervesa l'anima i el fa rotar. Potser una mica de vi, o una copa de cava beguda en família l'anima. Perquè no? Ajuda a assentar bé el menjar. Què vol beure cafè? I és clar que sí! Al vespre sopes d'all i pa amb oli d'oliva. Sopa de carbassó, ceba, porro i api... 'Què bo un

caldet!'

La mà li tremola. - "No té importància, són els medicaments". - "El cap sembla que no el tinc gaire clar." - "Són els medicaments, quan els deixis de prendre ja no et passarà."

La dutxa, encara que sigui costós, és el millor pels malalts. Aigua freda als peus (per la circulació), tèbia pel cos, o ben calenta. Una bona ensabonada.... i nou! Una assecada acurada, sobretot els peus i entre els dits. Una bona passada de llet de cos, arreu; una afaitada, un bon massatge a la cara, i colònia, que allunya els mals esperits. El llit ben ventilat, roba neta, de colors clars (mai foscos).

En Ramon vestia de blanc quasi sempre, o blanc de dalt i pantalons foscos. Els colors són molt importants. Deixeu que ell faci l'esforç de llevar-se, renyeu-lo si cal, per instigar-lo. Les persones hem de lluitar pel nostre propi benefici, mai deixis que ningú faci el que tu pots fer. Jo vull agafar el got d'aigua, no que me'l donin.

Tenir ben endreçada la farmaciola casolana és primordial. Tenir cura dels medicaments. Subministrar-los al seu moment. Cuidar un malalt representa, que fins que no hem acabat amb la medicació, no pensar, ni fer res més: medicació, menjar, mentolín, injecció tot seguit.

No us espanteu si cau. Mantingueu la calma. Ell és el primer, si cau l'aixecarem o ja vindran els de la Creu Roja, o els Bombers si cal. Però ell ha d'estar ben tranquil, parleu-li: 'Vaja, noi, quina caiguda tan tonta', 'No et preocupis, ja ho farem tot, tu tranquil'. Crides ajuda si et cal, i al llit un altre cop. Doneu-li un got d'aigua, i tu beute'n un també, poc a poc respireu. Després

respira fons... ja està passat. Fes-li un massatge a la cara, parla-li de lo maca que té la pell, que no té cap arruga...

Que té la panxa botida? És que no elimina líquids, feu-li una tisana.... -"Veus com amb la tisana se't va desinflat el ventre? Li diré al metge que et doni medicaments per això". Que es posa tossut? Parla-li clar: "O et deixes curar o jo me'n vaig". Estimar significa educar. Els malalts són com nens petits; protesten per tot, sobretot a la sofer-ta dona. Cal fer-ho el millor que sabem o podem. Els metges i infermeres sempre ens orientaran de què cal fer. Quan tenim un malalt terminal, hem de pensar que després ja farem la nostra vida, i mentrestant és ell (o ella) a qui cal fer tot i més, perquè després ja no valen els plors. Els plors per qui no ha pogut fer més. Després no valen les carones i els plors. Val més que li comprem un bon ram de flors en vida, en tant vivim és quan hem de fer la feina, després, cadascú a lo seu.

Vull finalitzar agraint públicament a la Creu Roja, als Bombers i a tot el personal del CAP Dr. Subirós pel seu ajut. A Oncolliga per la seva ajuda en tot moment. Al personal de Figueres d'oncologia, pel seu bon fer. Gràcies a tots els que ens heu acompanyat al dol. Ja sé que alguns haguéssiu vingut de saber-ho abans, jo sé que dins del vostre cor tots haureu fet una oració perquè en Ramon trobi l'autèntic camí de la llum final. Gràcies amics i amigues, una forta abraçada.

P.D. Amb els meus fills i filles estem molt agraïts a Mossèn William per la seva comprensió i per l'homilia tan maca que va fer al funeral. ■



**Amada Rubio**  
Gener de 2012

&gt; Joan Budó publica el llibre "Retalls històrics"

• Article de reconeixement

# > Joan Budó Bagués, cronista de la Jonquera

Joan Budo i Bagués, s'ha guanyat pels amants de la història el títol de cronista o historiador de la nostra Vila. Coneix tots el tocoms de les terres nord-empordases; rieres, muntanyes, cases rurals, camins i monuments. Ha estat membre destacat de les organitzacions locals, Amics de Santa Llúcia, Coral Orfeo Jonquerenc, Pares d'alumnes, Trabucaires de l'Albera, Omnium Cultural i altres. Mereix la nostra felicitació

Joan Budó és coneixedor de la vida social i laboral local. Regirant arxius, ha investigat la història de l'Ajuntament, amb els seus alts i baixos. Estima i valora la vida dels nostres personatges il·lustres, com Carles Bosch de la Trinxaria del qual va preparar un monogràfic i del mestre Salvador Genis i Bech. Ha recollit en un llibre la història de la Unió Jonquerenca i especialment hem de felicitar a l'amic Budó pel llibre que ha publicat aquest any, sota el títol de "La Jonquera, Retalls històrics". I sabem que està treballant en nous estudis sobre la vida rural de la nostra petita comarca, que publicarà en el seu dia

El llibre sobre la Jonquera és il·lustrat amb expressives fotografies que ens mostren la fesomia de la Vila i de les persones del passat segle. Detalla el nom dels 62 alcaldes, i d'alguns consellers que des del 1606 governaren la Jonquera. Detalla problemes i disputes en diferents períodes, sota contradiccionaries polítiques. Ens informa, també, el nom dels 28 jutges de pau, jonquerencs escollits per tal càrrec del 1863 al 2011.

Recull el nom dels 12 metges que exerciren a la nostra Vila del 1793 al 2011. El Dr. Josep de Masdevall el primer i Mercè Bonet i Jordi Isart els últims. El Dr. Francesc Subirós, de

fama comarcal, exercí a la Jonquera del 1926 al 1974. Dóna el nom dels 12 farmacèutics, del 1802 al 1990 i dels 9 veterinaris. El primer el 1866. De 1967 els serveis son atesos pel veterinari titular de Figueres. Ens informa el nom de les 5 llevadores del 1908 al 1994.

El llibre dóna el nom dels 27 sacerdots, rectors de la Parròquia del 1607 al 2010. Els jonquerencs fidels a la Parròquia no obliden mossèn Josep Major, assassinat el setembre de 1936, en implantar-se a Catalunya un règim ateu-marxista, perseguidor violent de la Fe cristiana.

La Jonquera, per la proximitat fronterera hagué de sofrir en el passat, molestoses invasions militars. En les guerres entre Espanya i França. Budó cita les guerres de 1635, 1640 a 1652, 1673 a 1678, 1692, 1705 a 1714, 1793 a 1795. Aquesta última invasió causà importants danys materials a la població. Cal afegir la del 1808 a 1814. El 1873 el país sofrí la tercera guerra carlista, que la Jonquera en guarda un record trist i gloriós. Fins el 1935, explica el llibre, la Jonquera, cada any, celebrava una gran festa amb música i orfeo al cementiri, a honrar les víctimes de la batalla del 6 d'octubre de 1873.

El llibre també recull antigues tradicions molt interessants i explica tres simpàtiques historietes. Capítol apart mereix diferents comentaris sobre l'anomenat "contraband", nom que féu famosa la Jonquera del segle passat. Recordem que totes les nacions europees, abans del Mercat Comú, protegien la pròpia indústria i agricultura amb la barrera de les duanes. Tota mercaderia estrangera que entrava a Espanya havia de pagar drets de duana i ser autoritzada amb una llicència

d'importació. Els pobles fronterers com la Jonquera veia una forma de burlar la llei i guanyar uns diners, i organitzava colles d'homes i també de dones per passar per la muntanya a coll mercaderia procurant burlar la vigilància dels carrabiners. També més tard el contraband es feia amb cotxes i camions. El llibre explica sucoses anècdotes i simpàtics fets, alguns de molt atrevits, amb noms inclús dels protagonistes del passat. El tema, molt interessant, mereix un capítol apart.

Mentrestant avui, sota una mateixa moneda de l'euro a la major part d'Europa no existeixen arancel·ls i la mercaderia circula lliurement per les diferents nacions. La major part de les mercaderies són lliures de drets. Ja no procedeix el contraband, Desgraciadament avui existeix, l'abominable tràfic de drogues, un vici que fa malbé la salut i l'esperit d'alguna joventut. Cal que les autoritats estiguin a l'aguait. La Jonquera, no pot ser proveïdor de francesos traficants i viats.

Mentrestant, a causa d'una forta crisi financera i de falta de treball, Espanya sofreix un fort malestar. Però no es pot perdre l'esperança. Desitgem que després del temps de les vaques seques vinguin els temps de les vaques grasses i que les famílies puguin viure en el demà amb confiança i benestar.

Gràcies, amic Budó, pel teu llibre. ■



**Francesc A. Picas**

Gener de 2012  
info@pivesa.com

**impresma internacional**  
Servei de Comunicació Integral  
Avgda. Euskadi, 10 nau 6 - Apt correus 151  
T./F. 972 554 105 - 17700 LA JONQUERA  
www.impresma.info



**Encara no disposes de web?**

Solució Web bàsica

funcional i econòmica.

Molts clients han confiat en nosaltres

Web Bàsica: amb servei de correu, hosting web, disseny tot inclòs.  
Primer any: 400 euros • A partir segon any: 120

AGENDA D'ACTIVITATS D'INTERÉS PER ALS LECTORS

> Política

• Dijous 23 de febrer

PLE MUNICIPAL  
 Hora: 20.30  
 Lloc: Sala de Plens de l'Ajuntament

> Cultura

• Dimecres 1, 8, 15 i 22 de febrer

Taller: CUINA AMB ARROSSOS

> REGISTRE CIVIL

Naixements

- RUIZ CHILLIHUANI, Rosan 10/01/2012
- JAABAK HASSOUN, Israe 13/01/2012
- SANCHO VIDAL, Lucía 20/01/2012
- HARRAR BAKKALI, Mohamed Said 24/01/2012
- MARTÍNEZ MUJICA, Karla de la Caridad 26/01/2012

Matrimonis

- No consten

Defuncions ocorregudes a la Jonquera

- No consten

Inhumacions / Enterraments de defuncions / Enterraments fora vila

- PIMENTEL MORENO, Teresa 08/01/2012 09/01/2012
- GARAYOA GONZÁLEZ, Javiera 15/01/2012 16/01/2012

> INTERNET



El més clicat els últims 30 dies:

- 20/01/2012 - > Carta oberta sobre un succés a la Jonquera: Qui vigila els vigilants? (1.260 lectures)
- 12/01/2012 - > CiU i ERC de la Jonquera ajornen la reunió per negociar un pacte de govern (415 lectures)
- 16/01/2012 - > El pacte de CiU i ERC de la Jonquera, pendent de com es reparteixen l'alcaldia (270 lectures)

Lloc: Can Laporta - Hora: de 20,30 a 22 h  
 Professor: Carlos Gallardo – Aula de Cuina de l'Alt Empordà  
 Inscripcions a Can Laporta de 16 a 20 h  
 Organitza: Regidoria de Cultura

• Divendres 3 de febrer

CLUB DE FEINA  
 Lloc: Can Laporta - Hora: de 9 a 10.30 h  
 Organitza: CCAE i Ajuntament Jonquera

Inici del CURS DE SARDANES PER A NENS I NENES A PARTIR DE 6 ANYS  
 Lloc: INS de la Jonquera  
 Hora: divendres de 17.30 a 18.30 h  
 Preu: gratuït - Professora: Anna Rodríguez, Associació Sardanista "La Rotllana".  
 Inscripcions a Can Laporta, de dilluns a divendres de 16 a 20 h - Org.: Regidoria de Cultura

• Del 4 de febrer al 28 d'abril 2012

Exposició: "POUM, 75 anys d'història"  
 Lloc: MUME Museu Memorial de l'Exili (Més informació a [www.museuexili.cat](http://www.museuexili.cat))

• Del 10 al 26 de febrer

Exposició: AIGUA I COLOR, a càrrec dels Amics de l'aquarel·la de Girona  
 Lloc: Porxos de Can Laporta  
 Inauguració: divendres 10 de febrer a les 18 h  
 Horari visita: dilluns a divendres de 16 a 20 h  
 Organitza: Regidoria de Cultura

• Dimarts 14 de febrer

SERVEI LOCAL ATENCIÓ FAMILIAR  
 Servei d'atenció individualitzada (SAI)  
 Hora: de 18.30 a 20 h (hores concertades)  
 Escola de mares i pares  
 Hora: de 20.30 a 22 h - Lloc: Can Laporta  
 Organitza: Regidoria de Benestar Social

• Divendres 17 de febrer

CLUB DE FEINA  
 Lloc: Can Laporta  
 Hora: de 9 a 10.30 h  
 Organitza: CCAE i Ajuntament Jonquera

RUA DE CARNAVAL DE LA LLAR D'INFANTS  
 Enguany presentaran el nom de llar, Terra de Vents. - Hora: 10 h

RUA DE CARNAVAL DEL CEIP J.PEÑUELAS  
 Tema: Personatges d'animació  
 Hora: 15 h  
 Lloc: pati de l'escola

• Diumenge 19 de febrer

11.45 h Concentració a la Plaça de l'Ajuntament

12 h Cercavila de Carnaval amb els Xanquers i els Tambors de l'Albera.

13 h Espectacle d'Animació Infantil amb "Marrameu" davant de la Societat. (En cas de pluja, es farà als Porxos).

14 h Dinar Popular, gratuït per a tothom que vagi disfressat. En cas contrari, caldrà comprar tiquet a un preu de 3 €. El lloc de realització és la Sala de la Societat "La Unió Jonquerenca".  
 Organitza: Comissió de Carnaval 2012

17 h Ball de Carnaval amb el conjunt "Metropol", que tindrà lloc a la sala de la Societat "La Unió Jonquerenca".

Hi haurà premis/trofeus per a la MILLOR DISFRESSA INDIVIDUAL (infantil i adult) i 6 premis als MILLORS GRUPS (dues o més persones). - Organitza: Regidoria de Cultura

• Dimecres 22 de febrer

Excursió per a la gent gran: PALAU DE LA MÚSICA i CENTRE COMERCIAL LES ARENES - Inscripcions a Can Laporta a partir del dia 1 de febrer, de 16 a 20 h - Organitza: Casal de l'Avi

• Divendres 24 de febrer

REUNIÓ GENERAL DE SOCIS DEL CASAL DE L'AVI - Hora: 17 h  
 Lloc: Porxos de Can Laporta  
 Organitza: Llar del Jubilat - Casal de l'Avi

• Diumenge 26 de febrer

VISITA GUIADA GRATUÏTA AL MUME  
 Hora: 11 h  
 Cal reservar lloc trucant al 972556533 o a l'adreça [info@museuexili.cat](mailto:info@museuexili.cat). En cas que no hi hagi un mínim de 10 persones inscrites, la visita s'ajornarà per al proper mes.  
 Organitza: Museu Memorial de l'Exili

## AGENDA D'ACTIVITATS D'INTERÉS PER ALS LECTORS

## • Dilluns 27 de febrer

Inici del TALLER DE LA MEMÒRIA

Lloc: Can Laporta

Hora: dilluns de 16.30 a 17.30 h (1r grup); de 17.30 a 18.30 h (2n grup)

Preu: 15 € (12 sessions)

Organitza: Regidoria de Benestar Social

## • Dimarts 28 de febrer

SERVEI LOCAL ATENCIÓ FAMILIAR

Servei d'atenció individualitzada (SAI)

Hora: de 18.30 a 20 h (hores concertades)

Escola de mares i pares

Hora: de 20.30 a 22 h

Lloc: Can Laporta

Organitza: Regidoria de Benestar Social

## • Dimecres 29 de febrer

L'HORA DEL CONTE, a càrrec del personal de la biblioteca.

Per a nens i nenes, a partir de 3 anys. Lloc:

Biblioteca C. Bosch de la Trinxeria

Hora: 17.30 h

Preu: Gratuït

Organitza: Biblioteca C. Bosch Trinxeria

## &gt; Esports

## • FUTBOL

Diumenge 5 de febrer

16 h - 2a Catalana

UE LA JONQUERA – RIPOLL

Diumenge 12 de febrer

11 h – Infantil 3a divisió

UE LA JONQUERA – FIGUERES UE C

Dissabte 25 de febrer

12 h – Aleví 3a divisió

UE LA JONQUERA – FIGUERES UE D

Diumenge 26 de febrer

16 h - 2a Catalana

UE LA JONQUERA – BESCANÓ

## • HOQUEI

Dissabte 4 de febrer

16.30 h – Prebenjamí Girona B

CP JONQUERENC – GIRONA CH

17.30 h – Benjamí preferent

CP JONQUERENC – CHP BLANES

Dissabte 11 de febrer

19.30 h – 1a Catalana Femení

CP JONQUERENC – CE NOIA FREIXENET

Divendres 24 de febrer

21 h – 2a Catalana

CP JONQUERENC – GIRONA CH

Dissabte 25 de febrer

16.30 h – Prebenjamí Girona B

CP JONQUERENC – SHUM Grupo MAESTRE

17.30 h – Benjamí preferent

CP JONQUERENC – GIRONA CH

18.30 h – 2a Fase Benjamí preferent

CP JONQUERENC – GIRONA CH

19.30 h – Aleví 2a fase

CP JONQUERENC – Cerdanyola CH

Diumenge 26 de febrer

de 10 a 14 h

TROBADA D'ESCOLES D'HOQUEI

## &gt; LECTURA DE RELAX

## És ben cert...

En Dani i l'Isma són dos estudiants amb moltes ganes de gresca i pocs calerons a les butxaques. Es passegen pel famós mercat d'aquella població tant famosa que tots ja sabeu.

I de sobte veuen un burret tot peludet i amb uns ulls negres i preciosos que parlen.

L'Isma té una gran idea: posa en Dani en el lloc del burret i se'n va a vendre'l. Arriba l'amo tot content i cantant una cançó. Oh, terrible!!! Què ha passat amb el meu Orelletes? Exclama quan veu en Dani en el lloc del seu burro.

Ai, mon amo: una bruixa molt dolenta em va fer un encanteri i per fi ja s'ha acabat.

Be, noi, ves-te'n en pau que hi farem, diu l'amo.

No puc estar sense burro es lamenta i segueix mercat avall amb la intenció de comprar un altre burro. De sobte, queda espatarrat, oh, uh, ah ...redimomis!!! llamps i trons... exclama quan veu l'orelletes lligat on l'ha venut l'Isma.

Qui no et conegui que et compri!!! Qui no et conegui que et compri!!!

Arrenca a córrer tant, que les cames li toquen el clatell.

Diu que algú del poble encara l'ha vist corrent pels boscos i prats.... Pobriíssó.



Xixi Rossell.

Gener de 2012

La Jonquera

## &gt; Clima Dades Desembre 2011

Temperatura màxima absoluta: 19,1 °C (31/12/11)

Temperatura mínima absoluta: 0,2 °C (28/12/11)

Mitjana del mes: 10,4 °C

Cop de vent màxim en km/h: 62,6

(23/12/11)

Pluja recollida en litres: 1,1 (1 tongades)



## &gt; Clima Dades Gener 2012

Temperatura màxima absoluta:

Temperatura mínima absoluta:

Mitjana del mes:

Cop de vent màxim en km/h:

Pluja recollida en litres:

DADES DE LA JONQUERA EN DIRECTE A:

[http://www.mallorcaweb.net/jpuigsegur/wfrog\\_LJ/24hours.html](http://www.mallorcaweb.net/jpuigsegur/wfrog_LJ/24hours.html)• <http://www.meteoclimatic.com/mapinfo/ESCAT>

> **FESTIUS LOCALS 2012**

Per al 2012 són el 28 de maig i el 8 de setembre. Aprovat per Ple el juliol de 2011.

> **TELÈFONS D'INTERÉS**

Mossos d'Esquadra  
088  
Bombers  
112  
Generalitat de Catalunya  
012  
Electricitat (Avaries)  
900 770 077  
Policia Local  
972 554 975  
Policia Nacional  
972 554 826  
Guàrdia Civil  
972 554 029  
Ajuntament de la Jonquera  
972 554 005  
Creu Roja Jonquera  
972 554 383  
CAP Dr. Subirós  
972 554 566  
Centre d'Informació de l'Albera  
972 555 258  
Can Laporta  
972 555 713  
CEIP Josep Peñuelas del Rio  
972 554 620  
IES la Jonquera  
972 554 440  
Llar d'Infants  
972 554 704  
Biblioteca Municipal  
972 554 338  
Casal de l'Avi  
972 554 932  
Sorea Servei d'Aigua  
972 555 285  
Correus  
972 554 310  
Farmàcia  
972 554 014  
Clínica Dental  
972 554 485  
Deixalleria  
625 658 182  
Pavelló  
626 050 243  
Serveis socials  
972 555 668

## > Llistat telefònic d'anunciants

### ADVOCATS

- Sanz Advocats  
T. 972 555 759
- Vazquez Lambea Advocats  
T. 972 51 08 32

### AGENTS DE DUANES

- Transzuazu  
T. 972 554 305
- Aduanera Llorente  
T. 972 554 436
- Pivesa  
T. 972 554 117

### SERVEIS

- Tot Protocol  
T. 653 077 889
- El Racó de la Salut  
T. 972 555 188

### AJUNTAMENTS

- Ajuntament de la Jonquera  
T. 972 554 338

### ASSESSORIES

- Garrido Hermanos  
T. 972 554 458
- Assessors Associats  
T. 972 506 776
- AGE Assessors  
T. 972 555 200
- Blanch-Lliuró  
T. 972 513 520
- Bou Assessors  
T. 972 555 776
- Asserco Consultors  
T. 972 555 759

### BANCS I CAIXES

- La Caixa  
T. 972 557 000

### BARS

- El Toc  
T. 972 554 402
- La Unió Jonquerenca  
T. 972 554 339

### BUFFETS LLIURES

- Le Grand Buffet  
T. 972 555 878
- Buffet El Mirador  
T. 972 556 350
- El Buffet Libre  
T. 972 555 053

### COMERÇ DIVERS

- Puerta de España  
T. 972 554 155

### CONSTRUCCIÓ

- Materials Mercader  
T. 972 555 594
- Construcmega  
T. 629 928 342 - 696 906 723
- Construccions Jonquera  
T. 659 956 650 - 686 731 654

### ESTACIONS DE SERVEI

- Estació Frontera - Montroig BP  
Tel. 972 554 636
- Sol Jonquera  
T. 972 556 040

### FOTOGRAFIA

- Falgués Fotografia  
T. 972 554 036

### FUSTERIES

- Fusteria Empordà  
T. 972 54 91 13
- Fusteria Salellas  
T. 972 554 678

### GELATERIES

- Gelats Marco  
T. 972 554 830

### HOTELS

- Hotel Tramuntana  
T. 972 556 558

### IMPREMTES

- Impremta Internacional  
Tel. 972 554 105

### ELECTRICITAT

- Verdaguer  
Tel. 972 555 255

### MODA

- Mas del Pla Moda (Tramuntana):  
T. 972 564 045

### PASTISSERIES

- Plastisseria l'Albera  
T. 972 554 190

### PERFUMERIA

- Rosita Comas  
T. 972 554 155
- Marionnaud Mas del Pla:  
T. 972 554 253
- Marionnaud Avda. Arriate  
T. 972 555 507
- Marionnaud Duana:  
T. 972 554 499 / 972 224 570

### PLANXISTERIA

- Planxisteria Jonquera  
T. 972 555 060

### PERRUQUERIES

- Zig-Zag Home i dona  
T. 972 555 978
- Perruqueria Josep Homes  
T. 972 554 624

### PINTORS

- Pubill, S.C.  
T. 607 156 106 - 670 292 607

### RESTAURANTS

- Restaurant Artigas  
T. 972 554 652
- Restaurant Marfil  
T. 972 554 378 - 972 554 002
- Restaurant Biurrun  
T. 972 554 463
- Restaurant El Cérvol:  
T. 972 554 746
- Restaurant Tramuntana:  
T. 972 554 701

### ESTÈTICA

- New Look SXXI  
T. 972 554 549

### SUPERMERCATS

- Grup Escudero  
T. 972 555 235
- SolJonquera  
T. 972 555 831
- El Cérvol  
T. 972 554 412
- La Tortuga  
T. 972.554.967
- Tramuntana Mas del Pla:  
T. 972 556 633
- Tramuntana N-II:  
T. 972 554 980

### TALLERS MECÀNICS

- Garatge Internacional  
T. 972 554 297

### TRANSPORTS

- Arjona Alvarez  
T. 972 556 522

### TORRONERIA

- Torrons Vicens  
T. 972 556 212

### VIATGES

- Viatges Domitia  
T. 972 554 040

PER FORMAR PART D'AQUEST LLISTAT POSI'S EN CONTACTE AMB EL TELÈFON: 972 554 105



# MATERIALS MERCADER

MATERIALS PER A LA CONSTRUCCIÓ



La boutique del material



T 972 555 594

[www.materialsmercader.com](http://www.materialsmercader.com)



MOD. POLIS RELIEVE GRIS 31,6X45,2  
PRIX PROMOTION 8,88 TTC/M2



MOD. CUNEO RELIEVE ARCE 31,6X45,2  
PRIX PROMOTION A 8,88 TTC/M2



URBANA MARFIL + RELIEVE LINEAL NOGAL



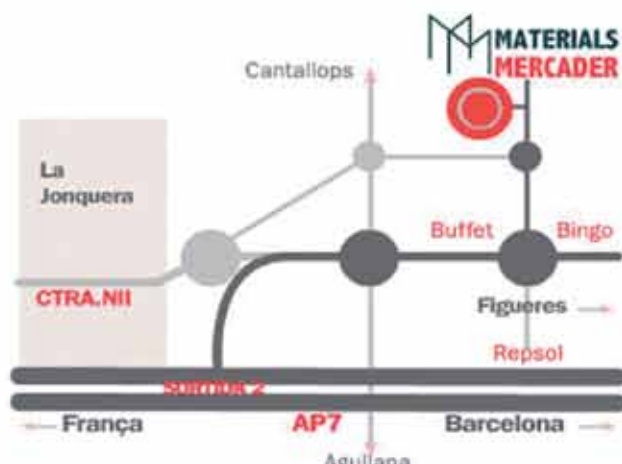
Escocia Arena 34x50  
11,80 €/m<sup>2</sup> /iva inclòs

c/ Euskadi, 8 (Pol. Industrial Mas Morató)  
17700 LA JONQUERA

Tel. 972 555 594 • Fax 972 554 147

[info@materialsmercader.com](mailto:info@materialsmercader.com)

[www.materialsmercader.com](http://www.materialsmercader.com)



# TRAMUNTANA MODA

3 espais multimarca entre El Portús i La Jonquera



**1** Av. Catalunya, 3  
El Portús

**2** Sector Duana  
La Jonquera

**3** Mas del Pla  
La Jonquera